



Председатель: г-н Имре ХОЛЛАИ (Венгрия).

ПУНКТ 8 ПОВЕСТКИ ДНЯ

Утверждение повестки дня и организация работы
(продолжение) *:

а) доклад Генерального комитета

1. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): В пункте 1 а и б своего второго доклада, содержащегося в документе А/37/250/Add.1, Генеральный комитет рекомендует включить в повестку дня дополнительный пункт, озаглавленный «О безотлагательном прекращении и запрещении испытаний ядерного оружия», и передать его в Первый комитет. Могу ли я считать, что Генеральная Ассамблея утверждает эту рекомендацию?

Предложение принимается (решение 37/402).

2. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): В пункте 2 а и б доклада Генерального комитета рекомендуется включить в качестве дополнительного пункта, озаглавленный «Умножить усилия по устранению угрозы ядерной войны и обеспечению безопасности развития ядерной энергетики», и передать его в Первый комитет. Могу ли я считать, что Генеральная Ассамблея утверждает и это предложение?

Предложение принимается (решение 37/402).

3. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): Председатель Первого комитета будет проинформирован о только что принятых решениях Генеральной Ассамблеи.

4. Теперь мы переходим к пункту 3 доклада Генерального комитета. На основании рекомендаций Комитета по конференциям Генеральный комитет предлагает, чтобы Генеральная Ассамблея в ходе тридцать седьмой сессии разрешила провести заседания следующим вспомогательным органам:

а) Комитету правительственных экспертов для оценки существующей структуры Секретариата в административной, финансовой и кадровой областях;

б) Комитету по сношениям со страной пребывания;

* Перенесено с 4-го заседания.

с) Рабочей группе по вопросу финансирования Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ.

5. Могу ли я считать, что Генеральная Ассамблея утверждает данное предложение?

Предложение принимается (решение 37/403).

ПУНКТ 9 ПОВЕСТКИ ДНЯ

Общие прения (продолжение)

6. Г-н ПАС БАРИКА (Гондурас) (*говорит по-испански*): Г-н Председатель, позвольте мне от имени народа и правительства Гондураса передать вам наши искренние поздравления по случаю вашего заслуженного избрания на пост Председателя тридцать седьмой сессии Генеральной Ассамблеи. Позвольте мне также выразить нашу признательность вашему уважаемому предшественнику, г-ну Киттани, который, выполняя свои обязанности на этом посту в очень трудном для нас году, сумел проявить лучшие свои качества, настойчивость и дипломатический такт. Мне как латиноамериканцу особенно приятно приветствовать г-на Переса де Куэльюра, нашего уважаемого Генерального секретаря, который в плодотворном сотрудничестве с Секретариатом, чья основная цель — воплотить в жизнь благородные идеалы нашей Организации, умело направлял и активизировал различные виды ее деятельности, осуществляемые под его энергичным руководством.

7. Создание Организации Объединенных Наций давало надежду всем народам мира. Организации удалось создать атмосферу мира и сотрудничества, необходимую для восстановления разрушенного войной мира. Хотя идеологическая борьба между сверхдержавами в скором времени парализовала ценные инициативы и неоднократно ставила мир на грань военной конфронтации, нельзя отрицать того, что Организация Объединенных Наций, будучи универсальным форумом, где вопросы обсуждаются открыто, дала человечеству возможность существовать. Достигнуто было немало. Однако с течением лет мы вновь переживаем период, когда от государств-членов требуются целенаправленные усилия по укреплению роли Организации Объединенных Наций и ее главных органов в борьбе за международный мир и безопасность.

8. Сегодня в мире неспокойно. Бесчисленные конфликты, которые уже долгие годы не удается

разрешить, а также недавно вспыхнувшие конфликты и обстановка напряженности как внутри стран, так и в международных отношениях в различных географических точках планеты, — все это не позволяет надеяться на то, что мир ожидает спокойное и безопасное будущее. Мы являемся свидетелями не только этих тревожных явлений, но и безудержного роста в результате гонки вооружений разрушительной мощи ядерного, обычного и других видов оружия.

Заместитель председателя г-н Монджо (Конго) занимает место Председателя.

9. Мы серьезно озабочены ухудшением международной обстановки, и особенно тем, что меры по предотвращению или разрешению конфликтов недостаточны, предпринимаются разрозненно, медленно, и, что еще хуже, некоторые государства их просто не признают или игнорируют. Бывают случаи, когда обструкционистская политика стремящихся к господству государств сводит эти меры на нет.

10. Таким образом, нестабильность сегодняшней международной обстановки указывает нам на то, что перед лицом угрозы международному миру и безопасности крайне необходимо выполнять главную обязанность по отношению к человечеству — развивать и укреплять с помощью всех имеющихся в распоряжении средств процедуры предотвращения и разрешения международных конфликтов. Эта задача, без сомнения, должна осуществляться, по крайней мере, на двух уровнях. Во-первых, на уровне государств — членов международного сообщества и, во-вторых, на уровне международных, всемирных и региональных организаций.

11. Во всяком случае, каждое государство должно внести свой вклад в дело мира путем разрешения конфликтов или устранения напряженности, от которых оно страдает; оказывать помощь соседним или дружественным государствам, вовлеченным в какой-либо международный конфликт, с тем чтобы они разрешили его мирным путем; содействовать выполнению решений международных органов относительно урегулирования конфликтов между государствами и уважать решения международных организаций.

12. Во втором случае мы должны совершенствовать методы мирного разрешения споров, которые в настоящее время предлагаются всем государствам — членам Организации Объединенных Наций, и одновременно с этим изыскивать новые возможные методы и формы предотвращения и разрешения конфликтов.

13. Моя страна неоднократно отмечала на предыдущих сессиях Генеральной Ассамблеи, что будущее человечества зависит от реальных возможностей вести переговоры и согласовывать различные интересы стран международного сообщества. В этой связи я хотел бы еще раз подчеркнуть, что народ и правительство Гондураса полностью поддерживают ценную инициативу, изло-

женную в докладе Генерального секретаря о работе Организации [A/37/1]. Ее цель — усилить роль Организации Объединенных Наций в борьбе за мир. Гондурас поздравляет Генерального секретаря в связи с тем, что он подготовил столь содержательный доклад, и просит государства-члены содействовать совершенствованию правовых, организационных и дипломатических методов и форм, которыми пользуется Организация для полного осуществления на практике принципов и целей, закрепленных в принятом в Сан-Франциско Уставе.

14. Чтобы слова не расходились с делом, Гондурас, особенно после прихода к власти конституционного и демократического правительства во главе с г-ном Роберто Суасо Кордовой, активизирует свою деятельность по укреплению мира в Центральной Америке. Гондурас издавна был миролюбивой страной, желающей жить в мире со своими соседями. Ведь он расположен в самом центре нашего региона, граничит с Сальвадором, Гватемалой и Никарагуа. Его берега омывают воды Тихого и Атлантического океана.

15. На протяжении всего XIX и части XX века Гондурас постоянно страдал от своего геополитического положения. Его территория часто использовалась для урегулирования противоречий, возникавших между политическими противниками из соседних государств, либо конфликтов между государствами. Из-за политической нестабильности в Центральной Америке страдали многие гондурасцы. Гражданские войны приносили стране смерть и разрушения. К счастью, благодаря нашему постоянному желанию жить в мире, нам удалось выжить как нации и даже окрепнуть после того, как обстановку конфронтации сменила демократическая атмосфера цивилизованного общества, в основе которого лежит многопартийная система правления.

16. С другой стороны, ход развития экономики Гондураса не дал возможности появления в стране господствующих слоев общества, в руках которых было бы сосредоточено национальное богатство. Основные отрасли производства, главным образом экспортные, были монополизированы иностранными корпорациями, что привело к утечке капитала из страны. В результате такого состояния экономики в Гондурасе нет непреодолимой пропасти между социальными группами. У нас нет ни олигархии, ни национальной аристократии. Поэтому неудивительно, что люди, ставшие опытными экономистами, специалистами или политиками, как правило, становились таковыми благодаря упорному каждодневному труду.

17. Все это накладывает отпечаток на характер различных предпринимаемых в настоящее время мер. Ни для кого не секрет, что больше всего от экономического кризиса пострадали страны, которые, как и наша страна, ощущают нехватку энергетических ресурсов на американском континенте. Гондурасу пришлось приложить огромные усилия, чтобы перестроить свою экономи-

ку и полностью выполнить все свои экономические и финансовые обязательства. Это позволило ему поддержать стабильность своей валюты и высокую репутацию страны перед международным экономическим сообществом.

18. В социальном плане Гондурас может гордиться своими свободными многоотраслевыми профсоюзами. Вот уже свыше двух десятилетий идет процесс сплочения крестьянства. Различные ассоциации и союзы работников сельского хозяйства объединяют в своих рядах свыше 100 тыс. членов. Кроме того, существует большое число профессиональных организаций технических работников и ремесленников в небольших, средних и крупных отраслях промышленности, а также студентов и преподавателей, торговцев, земледельцев и скотоводов. Четыре политические партии представляют различные социальные слои населения в законодательных органах, и представители всех партий входят в состав высшего судебного органа страны. На протяжении вот уже почти 30 лет трудовое законодательство защищает интересы трудящихся. В течение 20 лет в стране осуществляется сельскохозяйственная реформа. Столько же времени действует система социального обеспечения. Здесь существует полная свобода печати, строго соблюдаются основные права человека.

19. Этим я не хочу сказать, что разрешены все наши проблемы. Мне лишь хотелось бы подчеркнуть, что мы живем в обществе, где царит правопорядок, где каждый может свободно выражать свои интересы, которые не разъединяют нас, а скорее объединяют. Мы живем в обществе, где есть все условия для мирных перемен, направленных на совершенствование демократических институтов.

20. Политическое, экономическое и социальное развитие Гондураса определило его национальное лицо центральноамериканской страны. Народ Гондураса, несмотря на серьезные трудности в области здравоохранения, образования, жилищного строительства, питания и в других областях, добился значительных успехов в ряде важных областей деятельности, что позволяет ему с оптимизмом смотреть в будущее.

21. Гондурасцы хотят жить в условиях справедливого мира и свободы. Поэтому мы выступаем против любого насилия. Гондурас чаще других стран Центральной Америки прибегает к диалогу для разрешения своих проблем. Он исходит из того принципа, что в основе государственной власти должны лежать свободные выборы и что в жизни общества следует участвовать всем политическим группировкам.

22. Эти традиции гондурасского народа находят свое подтверждение в процессе демократических преобразований, начатом в 1980 году с общенародных выборов в Национальное учредительное собрание. В этих выборах участвовало 84 процента избирателей страны. Даже государства с давними демократическими традициями не могут

добиться, чтобы население столь активно участвовало в выборах. Несомненно, такое активное участие, имеющее историческое значение, — пример для подражания, которому должны последовать другие страны Центральной Америки.

23. Год спустя, в 1981 году, после претворения в жизнь всеобщего избирательного права, вера народа Гондураса в демократические преобразования окончательно укрепилась. Наблюдатели почти во всех частях мира отметили, что в гражданской жизни Гондураса произошло новое событие, которое легло в основу политико-правовой системы, действующей в настоящее время в стране.

24. В суверенном Гондурасе вновь воцаряется атмосфера социального мира и уважения человеческого достоинства, в то время как в регионе в целом господствует обстановка насилия и социальной разобщенности. Положение в моей стране коренным образом отличается от положения, сложившегося в других государствах региона, народы которых лишены всяческих свобод и неотъемлемого права на самоопределение.

25. Вот почему столь успешно начатый процесс демократизации в Гондурасе олицетворяет собой новую надежду на мир и свободу, которая поможет сплотить народы центральноамериканского региона.

26. Народу и правительству Гондураса хорошо известны обстоятельства, ставящие под угрозу мир как внутри страны, так и на международной арене. Они знают, какие перед ними стоят задачи в сложившихся в регионе условиях. Президент моей страны, г-н Роберто Суаса Кордова, заявил после своего избрания на этот пост, что Гондурас не стремится решать судьбы стран региона. Он лишь желает, чтобы в регионе воцарилась атмосфера равноправия и согласия на основе уважения принципов невмешательства и самоопределения, и делает все для того, чтобы Центральная Америка стала регионом мирного сосуществования, где народы и правительства установят и будут поддерживать между собой отношения, построенные на основе взаимопонимания и созидательного диалога. Президент Гондураса стремится к тому, чтобы Центральная Америка стала зоной мира, в которой не было бы места конфронтации, приводящей к разобщению народов. Поэтому Гондурас проводит политику достижения мира между странами этого конфликтного региона нашего континента.

27. В целях ослабления напряженности в центральноамериканском районе и прекращения насилия, влекущего за собой невосполнимые потери, Гондурас выступил с инициативой, получившей широкую поддержку в стране и во всем мире. Она состоит из шести пунктов, содержащих, по мнению моего правительства, вопросы, которые следует рассмотреть в первую очередь. Однако моя страна не исключает возможности рассмотрения и других предложений, способствующих делу укрепления мира в регионе, которые

могли бы исходить от других государств, столь же заинтересованных в выполнении этих актуальных задач. Гондурас предложил следующее.

28. Во-первых, безотлагательно создать в регионе условия для достижения всеобщего разоружения, под которым подразумевается не только прекращение гонки вооружений — источника напряженности и неравенства в отношениях между странами Центральной Америки и других государств, но и ограничение численности вооруженных сил различных стран до уровня, необходимого только для защиты суверенитета и территориальной целостности стран, а также для поддержания общественного порядка в соответствии с общепринятыми требованиями и критериями, признанными каждым демократическим обществом, в котором царит правопорядок. При этом следует предусмотреть договоренности о видах вооружений, ограничение или запрещение которых охватывалось бы планом всеобщего разоружения.

29. Во-вторых, достигнуть договоренности относительно сокращения в разумной степени численности иностранных военных и других советников и устранения всего того, что могло бы вызвать сомнения и тревогу или угрожать самобытности государств.

30. В-третьих, изучить возможности и достичь договоренности относительно создания механизмов международного контроля за выполнением обязательств правительств центральноамериканского региона. Гондурас готов полностью подчиняться такому контролю. Его можно распространить и на страны, охваченные опасными конфликтами, и вообще на все, что может подорвать мир в регионе. Например, следовало бы установить международный контроль над портами, аэропортами, прифронтовыми районами и стратегическими зонами. Моя страна готова разрешить на своей территории любой вид международного контроля, который был бы направлен на установление и укрепление мира.

31. В-четвертых, обсудить и согласовать наиболее эффективные процедуры и механизмы предупреждения и прекращения торговли оружием в регионе.

32. В-пятых, полностью уважать установленные и демаркированные, а также традиционные границы государств региона и не нарушать мир новыми пограничными спорами, которые могут возникнуть при определении сухопутных или морских границ.

33. В-шестых, установить рамки постоянного многостороннего диалога, который на основе предлагаемой инициативы позволит, в частности, достичь более широкого политического взаимопонимания между странами, что приведет к упрочению демократической и многопартийной системы, гарантирующей уважение общественных свобод и право народов на свободное волеизъявление.

34. Мы рассматриваем гонку вооружений как угрозу существованию государств и всего челове-

чества. Поэтому мы убеждены, что огромные средства, поглощаемые этой гонкой, следует направить на такие цели, как борьба с нищетой и бедностью, всестороннее повышение благосостояния народов, оказание научно-технической помощи, преодоление отсталости развивающихся стран, содействие установлению нового международного экономического порядка. Это позволило бы разрядить напряженность, серьезно осложнившую современную обстановку.

35. Таково содержание нашей борьбы за мир внутри страны и на международной арене. Но при этом мне хотелось бы прямо и решительно заявить, что Гондурас по-прежнему страдает от того, что окружающие его государства, решая свои внутренние конфликты, наносят ущерб его безопасности. В результате открытого вмешательства иностранных держав Гондурас столкнулся с таким явлением, как терроризм, который ущемляет основные права человека и тормозит процесс создания в нашей стране полностью демократического общества. Последние террористические акты вызвали гнев и возмущение гондурасского народа, который решительно выступает против насилия как средства в политической борьбе, ибо насилием можно лишь разрушить социальный мир и попортить человеческое достоинство.

36. Народ Гондураса хочет жить в мире — трудиться, созидать, преобразовывать страну. И он знает, что обстановка демократии, царящая сегодня в стране, открывает перед ним возможности достижения мира.

37. Правительство Гондураса считает, что международному сообществу, представленному здесь, в нашей Организации, нужно принять и усовершенствовать многосторонние правовые документы, с тем чтобы пресечь терроризм и устранить его причины, чтобы это отвратительное явление больше не причиняло страданий цивилизованным государствам и народам, имеющим право на лучшую жизнь в атмосфере мирного сосуществования и взаимопонимания.

38. Гондурас стремится укрепить политическую демократию и достичь экономического и социального развития. Он хочет жить в обстановке мира и безопасности, спокойствия и согласия. Только тогда он сумеет преодолеть охвативший страну экономический кризис и добиться того, чтобы страна с помощью мирных преобразований жила в условиях социальной справедливости. Моя страна направляет свои скромные материальные средства на борьбу с нищетой, на повышение благосостояния своего народа, не выделяя никаких ассигнований на разорительную гонку вооружений. Гондурас против того, чтобы в Центральной Америке установился мир, поддерживаемый силой современного разрушительного оружия.

39. Гондурас протягивает свою руку народам, которые преисполнены решимости присоединиться к борьбе за мир, справедливость и свободу.

40. Совместно с Коста-Рикой Гондурас по-прежнему ищет пути разрешения конфликтных ситуаций в Центральной Америке мирным и демократическим путем. Недавно, 4 октября, в Сан-Хосе состоялось совещание министров иностранных дел ряда центральноамериканских государств и государств района Карибского бассейна для изучения путей эффективного воплощения в жизнь мирных инициатив. Особое значение имеет учреждение форума борьбы за мир и демократию, который непосредственно занимался бы осуществлением этих инициатив на основе будущих договоренностей между государствами региона.

41. Учреждение такого форума требует укрепления мира в регионе, развития и усовершенствования всего демократического устройства государств региона, а также создания соответствующей структуры внутрорегионального и международного сотрудничества в различных областях на основе мира, безопасности, демократии и развития.

42. Эти новые и эффективные усилия согласуются с мирной инициативой правительства Гондураса, в соответствии с которой постоянный многосторонний диалог является основным средством достижения надлежащих и долговременных решений.

43. Мы надеемся, что правительство Никарагуа поддержит эту новую инициативу и ее основополагающие принципы, и считаем, что от этого государства, углубляющего и развивающего свой революционный процесс в условиях демократии, многопартийности и на основе принципа неприсоединения, во многом зависят политическая стабильность, мир и безопасность в центральноамериканском регионе.

44. Сегодня Генеральный секретарь предложил мне встретиться в Центральном учреждении с министром иностранных дел Никарагуа. Я принял это предложение Генерального секретаря, желая тем самым, чтобы здесь, в этих стенах, где царит атмосфера борьбы за справедливость, сотрудничество и свободу, все страны еще раз убедились в непреклонной воле правительства Гондураса вести диалог, в ходе которого будет дана новая оценка проблем центральноамериканского региона, а ведь эти проблемы все усложняются.

45. Я искренне рассказал вам о том, что представляет собой Гондурас и каков его вклад в дело мира в Центральной Америке. Международное сообщество может судить о нас по нашим делам. Перед тем, как перейти к рассмотрению других вопросов общих прений я хочу еще раз со всей решимостью заявить, что мое правительство будет и впредь проводить политику невмешательства, уважения прав народов на самоопределение и территориальную целостность своих стран. Оно будет и далее следовать принципу мирного разрешения споров. Мне остается только повторить слова президента Гондураса, г-на Роберто Суасо Кордовы, сказанные им в его

недавнем обращении к президентам Мексики и Венесуэлы, подтвердившего, что

«гондурасцы никогда не будут прибегать ни к агрессии, ни к угрозам по отношению к какому-либо из соседних государств, поскольку они твердо убеждены, что любое разногласие между государствами можно урегулировать мирным путем».

46. Мое правительство надеется, что все центральноамериканские государства последуют этому принципу и что, отказавшись от притязаний на господство и избегая опасных идеологических конфронтаций, враждебных самому духу наших народов и развитию нашей истории, свободная и демократическая Центральная Америка сможет наконец установить мир на нашей Земле.

47. На текущей сессии Генеральной Ассамблеи обсуждается множество политических, экономических и социальных вопросов. Мы даем объективные суждения о них, а для этого требуется установить атмосферу сотрудничества, которая всегда благоприятствует работе Организации Объединенных Наций.

48. Моя страна будет и далее оказывать поддержку Группе 77, представители которой дважды председательствовали на различных форумах. Представитель Гондураса будет присутствовать в качестве наблюдателя на совещаниях представителей государств — членов движения неприсоединения, поскольку в политико-экономической области обе группы стран выдвигают справедливые требования, отвечающие чаяниям всех развивающихся стран.

49. Обстановка недоверия и скрытой враждебности между ведущими политическими и военными блоками Востока и Запада ухудшила в этом году международную обстановку. Скромные достижения второй специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению, красноречиво свидетельствуют о том, какие действительные цели преследуют сверхдержавы на данном этапе.

50. Принципы международного права, закрепленные в Уставе, по-прежнему игнорируются в различных ситуациях и приносятся в жертву откровенной политике с позиции силы. К примеру, работа Совета Безопасности была парализована во время очень серьезных конфликтов из-за отсутствия единогласия относительно действий, которые Совет имел полномочия предпринять.

51. В результате обстановки напряженности и невозможности эффективно действовать Совету Безопасности стало намного труднее решать стоящие перед ним проблемы. Урегулирование серьезных конфликтов затягивалось, не принимались меры по предупреждению новых кризисных ситуаций и конфронтаций в мире.

52. В последние месяцы обострилась кризисная ситуация на Ближнем Востоке. Вооруженные силы

Израиля, совершившие нападение на Ливан, после напряженных боев с палестинскими и сирийскими войсками оккупировали часть территории Ливана и на протяжении нескольких недель вели осаду его столицы Бейрута. Город был разрушен и опустошен, погибли люди. А кровавая расправа над беженцами вызвала негодование всего международного сообщества и бурное возмущение гондурасского народа. Правительство моей страны относится с глубоким уважением к человеческой личности и со всей решительностью осуждает это ужасное кровопролитие.

53. Правительство Гондураса решительно осуждает применение силы в качестве средства разрешения международных конфликтов и все попытки узаконить господство над оккупированными территориями.

54. Мое правительство считает также, что законное право палестинского народа на образование своего государства должно быть воплощено в жизнь на основе серьезных и всеобъемлющих переговоров и при искренней и решительной поддержке международного сообщества.

55. Право Израиля на жизнь и мирное сосуществование со своими соседями в пределах безопасных и признанных границ, — а Гондурас всегда поддерживал это право, — так же законно, как и право народа Палестины на самоопределение и образование собственного государства.

56. В южной части Африки так и не оправдались надежды, которые возлагались пять лет назад на план западных держав по Намибии, дополненный Советом Безопасности. В результате обстановка там накалилась, возникла угроза новых актов агрессии. Мы полагаем, что разрядить создавшуюся напряженность можно только одним путем — быстрее провести свободные выборы в Намибии. Поэтому мы поддерживаем идею проведения новых переговоров, которые позволят положить конец оккупации этой территории Южной Африкой.

57. Проблемы мирового характера, о которых я уже говорил, не могут заслонить тот факт, что конфликты возникают и получают развитие в основном в рамках региона. А дух и буква Устава предписывают, чтобы государства региона прежде всего сами, через собственные региональные механизмы разрешили свои конфликты. Именно на них лежит ответственность за это.

58. Процесс деколонизации, несмотря на то, что он носит всеобщий характер, должен учитывать неизбежные исторические и географические особенности того или иного региона. Вот и в нашем центральноамериканском регионе произошли события, затронувшие самые чувствительные струны в сердцах латиноамериканцев. Мы имеем в виду военные действия на Мальвинских островах, развернувшиеся в апреле и мае между Аргентинской Республикой и Соединенным Королевством Великобритании и Северной Ирландии.

59. Гондурас признает суверенные права Аргентинской Республики на Мальвинские острова и поддерживает ее справедливое требование. По мнению Гондураса, любой конфликт между государствами можно урегулировать за столом переговоров. Поэтому он отвергает применение силы в качестве средства разрешения международных конфликтов. Гондурас выступает за скорейшее достижение договоренности между сторонами за столом переговоров относительно восстановления суверенитета Аргентины над Мальвинскими островами.

60. Мой народ предпринимает усилия по повышению материального уровня своей жизни, стремясь укрепить национальное единство на основе принципов справедливости и свободы.

61. Наша внешняя политика — выражение воли народа. Мы ведем борьбу за мир, полагая, что его достижение возможно. Люди доброй воли, понимающие необходимость такой борьбы, должны объединиться. Руководители стран, забывающие о том, что они прежде всего должны обеспечить счастье своим народам на основе принципов уважения человеческого достоинства и мирного сосуществования, неизбежно придут к тирании, которая будет неизбежно обречена на полный крах. История преподнесла нам много подобных уроков. Поэтому народ Гондураса встал на путь демократии и борьбы за мир, открывающий перед ним широкие перспективы.

62. Г-н АС-САУР (Йемен) (*говорит по-арабски*): Позвольте мне прежде всего воспользоваться этой возможностью, чтобы от себя лично и от имени Йеменской Арабской Республики горячо поздравить г-на Имре Холлаи с избранием на пост Председателя тридцать седьмой сессии Генеральной Ассамблеи. Мы рады видеть его на этом ответственном посту и желаем ему успехов в работе, налагающей огромную ответственность. Мы уверены, что благодаря его знаниям и признанному таланту государственного деятеля работа этой сессии увенчается успехом. Со своей стороны, мы приложим все силы, чтобы помочь ему решить ответственные задачи по обеспечению выполнения сессией той работы, которая требуется в столь критический период существования нашего мира. Мы хотели бы, г-н Председатель, передать через вас г-ну Исмату Киттани, что он заслужил наше уважение и восхищение тем, как блистательно, как эффективно и с какой объективностью он руководил работой тридцать шестой сессии. Мы желаем ему успехов в его дальнейшей работе. Моя делегация хотела бы также воздать должное Генеральному секретарю за его конструктивные усилия и замечательную работу, проделанную за короткий срок пребывания на этом посту, и отметить насколько умело он осуществляет свои полномочия. Я хотел бы также передать приветствия йеменского народа всем миролюбивым народам мира, представленным на этом столь авторитетном ежегодном форуме.

63. Все мы знаем, что Организация Объединенных Наций возникла в результате горячего стремления и решимости народов мира предотвратить трагедии мировых войн. Эта решимость отражает искреннее и глубокое убеждение в необходимости того, чтобы мир и безопасность восторжествовали во всем мире, чтобы мы раз и навсегда покончили с насилием, агрессией, военными угрозами, гегемонией, вмешательством и колониализмом в любой форме. Поэтому в сознании всех людей Организация Объединенных Наций ассоциируется с благородными принципами и высшими ценностями: в ней фокусируются все подлинные усилия, направленные на обеспечение мира и торжества справедливости во всех ее проявлениях, она служит отправной точкой для усилий, которые приведут к взаимопониманию и солидарности между народами, а не к разъединению и войнам.

64. По этой причине моя страна неоднократно подтверждала свою приверженность принципам Устава и его благородным целям во всех областях, ибо это единственно верный путь к установлению нормальных и мирных отношений между всеми народами, служащий прочной гарантией достижения международного мира и безопасности. Поэтому всем государствам-членам следует поддерживать Организацию в ее конструктивной роли и как никогда более последовательно выполнять ее резолюции. Нам следует объединить усилия в целях обеспечения торжества основополагающих принципов суверенитета, равенства и независимости всех стран, столь различных по их территории, положению, военной мощи или социальной, экономической и политической системам.

65. Йеменская Арабская Республика выступает за право на самоопределение и подлинную независимость всех народов, страдающих под игом империализма и расового угнетения и борющихся за достижение благородной цели, к которой все мы стремимся. Мы выражаем нашу непоколебимую веру в необходимость обеспечения единства и территориальной целостности всех стран и невмешательства в их внутренние дела. Мы подтверждаем также право всех народов на самоопределение и, прежде всего, право палестинского народа на самоопределение, возвращение на родину и образование независимого государства на своей собственной земле.

66. С чувством удовлетворения мы воспринимаем усилия, прилагаемые Организацией Объединенных Наций для сохранения международной солидарности, поддержки народов в их борьбе за освобождение и обеспечение благосостояния, и для экономического и социального развития во всем мире. Тем не менее, мы ожидаем новых достижений, так как Организация может добиться большего, нежели до сих пор. Она в состоянии умножить усилия, направленные на достижение международного мира и безопасности, на обеспечение торжества справедливости для всех народов, будь то в Палестине, Ливане или Нами-

бии, обеспечение всеобщего процветания за счет разработки норм и правил, гарантирующих соблюдение и выполнение своих резолюций.

67. Исходя из этой предпосылки, мы полностью одобряем доклад Генерального секретаря о работе Организации и о повышении ее эффективности и преодолении трудностей, стоящих на ее пути. Эти трудности представляют реальную угрозу, и, если мы хотим, чтобы Организация была действенным инструментом укрепления мира, которого все мы так страстно желаем, и торжества справедливости, к которой все мы так стремимся, всем государствам-членам необходимо совместно противостоять этой угрозе.

68. Йеменская Арабская Республика вновь подтверждает свою веру в основные права человека и достоинство человеческой личности, свое содействие международному миру и безопасности и призывает к постоянному диалогу и достижению взаимопонимания между странами и народами. Она призывает давать отпор силам угнетения и стремится к расширению сфер сотрудничества между братскими и дружественными странами. Она глубоко сожалеет, что эти принципы, в которые международное сообщество поверило, пройдя через тяжелейшие испытания, не воплощаются на практике в международных отношениях, что вынуждает нас смотреть в будущее с глубоким пессимизмом и тревогой.

69. За примерами, подтверждающими такой вывод, далеко ходить не надо. Достаточно проанализировать развитие международной обстановки после предыдущей очередной сессии Генеральной Ассамблеи. Многие международные конфликты только обострились и стали еще более запутанными и серьезными. Многие проблемы, затронутые на тридцать шестой сессии и даже на предыдущих сессиях, остались нерешенными. Они стали еще более сложными, и решить их в ближайшем будущем будет еще труднее.

70. Что скажем мы нуждающимся, гонимым, всем тем, кто стремится к справедливости и свободе и надеется на помощь международного сообщества? Что скажем мы изгнанным, раненым, искалеченным и убитым ливанцам и палестинцам, всем тем, кто взывал к Организации и человеческой совести, оказавшись без прав и став жертвой агрессора в своем собственном доме и в лагере беженцев? Неужели мы скажем им, что Совет Безопасности, орган, ответственный за поддержание международного мира и безопасности, неоднократно собирался для рассмотрения вопроса о наглой агрессии Израиля против Ливана и что каждый раз представитель сверхдержавы, Соединенных Штатов Америки, использовал право вето, чтобы помешать прекращению массовых расправ в Ливане, где умирали мужчины, женщины и дети, и применению против Израиля санкций, предусмотренных Уставом?

71. В чем же после всего этого заключается ответственность Соединенных Штатов за поддер-

жание международного мира и безопасности? В последнее время Ливан неоднократно обращался с жалобами по поводу нарушения Израилем соглашений о прекращении огня, по поводу непрекращавшихся актов агрессии против южной части Ливана и посягательства на независимость и национальный суверенитет страны посредством оказания помощи противникам ливанских властей.

72. Сегодня, после варварской агрессии против Ливана и нарушения его сухопутных, морских и воздушных границ, мы сталкиваемся с новой ситуацией. Разрушены города и деревни, включая столицу, Бейрут. Дома взорваны вместе с их жителями, применены самые современные средства уничтожения, запрещенные международными договорами. Несмотря на все это, Израиль по-прежнему находится там — оккупирует, чинит произвол, безнаказанно убивает и разрушает, уверенный в военной, политической и экономической поддержке Соединенных Штатов, без которой он не смог бы продолжать свою агрессию. Поистине удивительно, и одновременно возмутительно, что Соединенные Штаты и некоторые другие западные страны не использовали свое влияние раньше, да и теперь не делают этого, чтобы заставить Израиль уйти из Ливана и прекратить кровопролитие и ежедневные массовые преступления, совершаемые Израилем на ливанской территории. Ужасно, что, по утверждению Соединенных Штатов, они пекутся о международном мире и одновременно поддерживают Израиль, который представляет в настоящий момент самую большую и серьезную угрозу для международного мира и безопасности. Это утверждение, явно противоречивое по своему существу, фактически разоблачает роль Соединенных Штатов как пособника Израиля в агрессии против Ливана и стремление американской дипломатии добиться изгнания Организации освобождения Палестины [ООП] из Ливана, оставив открытым вопрос о признании неотъемлемых прав палестинского народа, включая его право на самоопределение и образование независимого государства на своей земле.

73. Интересно, как удастся Соединенным Штатам совмещать международную ответственность за поддержание международного мира и безопасности со своим стратегическим сотрудничеством с Государством Израиль, которое является сегодня самой опасной военной державой в регионе, стремящейся к экспансии и гегемонии на Ближнем Востоке. Мы расцениваем это сотрудничество и этот союз как фактор, поощряющий Израиль в его постоянных актах агрессии против Ливана и отрицательно влияющий на все усилия, прилагаемые в целях справедливого урегулирования конфликта на Ближнем Востоке.

74. Йеменская Арабская Республика уже достаточно слышала слов осуждения и разоблачения: они не вернут права тем, у кого они были отняты, не вернут к жизни безвинные жертвы — детей, раздавленных американской военной

машиной и павших от рук сионистов. Слова осуждения из уст тех, кто мог бы повлиять на ход событий, особенно тех, кто знал заранее, что должно было произойти в Ливане, и мог это предотвратить, потеряли всякий смысл. Мы твердо убеждены, что высокомерие сионистов и терроризм израильтян, игнорирующих резолюции международной Организации, нежелание Израиля считаться с общепринятыми нормами и правовыми документами, а также постоянные акты агрессии достаточно ясно подтверждают тот факт, что Израиль не является миролюбивым государством и что он должен быть лишен места в Организации, членами которой могут быть только миролюбивые государства. Всем членам Организации следует предпринять практические шаги, направленные против Израиля, чтобы наказать его за совершенные им преступления и за нарушение международного мира и безопасности и заставить выполнить резолюции Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности, касающиеся неотъемлемых прав палестинского народа на самоопределение и образование собственного государства на своей земле, а также немедленного вывода израильских войск из Ливана и со всех оккупированных арабских территорий. Его необходимо заставить выплатить компенсацию за весь причиненный материальный ущерб, а главарей нового фашистского сионистского терроризма следует привлечь к ответственности за совершение бесчеловечных и беспрецедентных массовых преступлений. Израиль фактически стал главным проводником неонацизма в его самой худшей форме.

75. Израиль считает, что если он разделается с Ливаном, то сможет положить конец палестинскому присутствию и ливанскому национальному движению, а также избавиться от ООП и таким образом добиться желанной безопасности и стабильности с помощью силы и периодически развязываемых войн, с помощью агрессии, экспансии и создания поселений. Эта нездоровая идея побудила Израиль вести войны против арабских стран сначала в 1948 году, затем в 1956, 1967 и 1973 годах и, наконец, в 1982 году — войну против Ливана. В каждой войне Израиль захватывал часть территорий одной из соседних арабских стран, прибрав до этого к своим рукам всю палестинскую землю. Но, несмотря ни на какие усилия, он не добился безопасности и стабильности, которые сулила ему его военная доктрина, и никогда ничего не добьется — скорее произойдет обратное.

76. С первого дня своего существования Израиль является постоянным источником напряженности и угрозы международному миру и безопасности. Теперь настало время, чтобы Израиль и его друзья и союзники, особенно в Соединенных Штатах, осознали, что безопасность и мир в этом районе могут быть достигнуты только путем признания неотъемлемых национальных прав палестинского народа, включая его право на самоопределение и создание собственного независимо-

го государства на своей земле под руководством единственного законного представителя — ООП. Без этого мир и безопасность не могут быть достигнуты, так как доктрины Израиля зиждутся на бесплодных концепциях экспансии и агрессии.

77. Сейчас настоятельно необходимо, чтобы Соединенные Штаты пересмотрели свою необъективную произраильскую позицию, если они хотят внести позитивный и конструктивный вклад в дело урегулирования палестинской проблемы и ближневосточного кризиса. Вместе с международным сообществом им следует принять меры, чтобы заставить Израиль выполнить резолюции Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности. Международный мир и безопасность, ради которых и были приняты эти резолюции, подвергаются серьезной угрозе и могут в любой момент быть нарушены в результате безответственных действий Израиля и постоянного пренебрежения Организацией и ее резолюциями, касающимися возвращения арабских территорий, оккупированных после агрессии 1967 года, и права палестинского народа на возвращение на родину и образование независимого государства на своей земле — в Палестине.

78. Только тот, кто отстаивает неотъемлемые и исторические права палестинского народа, может считаться проповедником права, справедливости и мира. Тот, кто поддерживает Израиль, становится в ряды сторонников израильского неофашизма. Было бы больше оснований говорить о мире на Ближнем Востоке, если бы усилия всех тех, кто стремится к миру, были направлены на принятие практических мер, имеющих целью решение политических задач: положить конец заносчивости Израиля и постоянному нарушению принятых международным сообществом резолюций, заставить, наконец, Израиль уйти со всех арабских территорий, оккупированных после агрессии 1967 года, остановить нудаизацию Западного берега и сектора Газа, заставить Израиль признать ООП в качестве единственного законного представителя палестинского народа, лишеного родины, добиться участия ООП во всех мирных усилиях, направленных на поддержание мира в этом взрывоопасном районе планеты, поскольку ООП является одной из главных сторон в конфликте, который слишком уж затянулся. Этот конфликт послужил причиной столь многочисленных трагедий и жертв, что его уже нельзя больше считать только военным и политическим конфликтом; он перерос в проблему, несущую в себе ежедневные страдания и укор совети человечества, крайне возмущенного массовыми преступлениями, совершенными Израилем против арабского народа Палестины и Ливана.

79. Сегодня международное сообщество призвано применить санкции, направленные на обуздание военных преступников и неонацистов, возглавляющих Государство Израиль и без колебаний использующих наиболее ужасные методы уничтожения и применяющих против народов региона

оружие, запрещенное международными договорами. Мы сталкиваемся с новой ситуацией, которую должны тщательно проанализировать, чтобы сделать надлежащие выводы. Впервые в современной истории политику терроризма поддерживает и проводит в жизнь целое государство. Тем не менее это государство является членом Организации Объединенных Наций, хотя оно и отвергает ее резолюции, совершает акты агрессии, не останавливается перед убийствами и репрессиями, когда только и где только ему это заблагорассудится.

80. Нетрудно представить последствия всего этого для будущего мира и безопасности в регионе и даже на всей планете в целом. Гораздо труднее понять настойчивость Соединенных Штатов Америки в оказании военной и политической поддержки терроризму, его защиту на международных форумах, политическую причастность к его агрессивным проявлениям, использование права вето в Совете Безопасности всякий раз, когда международное сообщество пытается применить эффективные санкции против агрессивной политики Израиля и неподдающихся описанию злодеяний, в частности ужасных массовых убийств палестинских женщин, детей и стариков в Бейруте.

81. Те, кто мог предотвратить агрессию и не допустить вступления израильской армии в Бейрут и палестинские лагеря беженцев, предстанут перед судом человечества как обвиняемые в бесчеловечных массовых преступлениях, совершенных в лагерях Сабра и Шатила. Соединенным Штатам Америки не уйти от ответственности за эти преступления геноцида, совершенные в нарушение моральных принципов, и оскорбление достоинства человечества, поскольку они взяли на себя ответственность за ведение переговоров и наблюдение за эвакуацией палестинских бойцов из Бейрута, предоставив все необходимые политические гарантии для защиты остающегося населения. Но, судя по всему, политике и слову Соединенных Штатов абсолютно нельзя доверять, когда речь заходит об Израиле. Об этом необходимо помнить всем.

82. Мы глубоко сожалеем о таком положении и ставим под сомнение благовидный характер роли, которую играют Соединенные Штаты Америки в этом районе, особенно в свете последнего фарса, разыгранного американской дипломатией в Бейруте. Мы призываем Организацию занять твердую позицию по отношению к израильскому нацизму, который представляет сегодня основную угрозу для всех миролюбивых народов. Мы считаем также, что после совершения подобных преступлений, шокировавших международное сообщество, человечество обязано потребовать наказания всех преступников и убийц, повинных в массовых расправах в Бейруте, чтобы исключить повторение подобных злодеяний теми израильскими кругами, которые жаждут новой крови и не останавливаются перед новыми подобными убийствами в ближайшем будущем.

Те, кто вчера совершил массовые преступления в Дейр-Ясине и Кафр-Касиме, сегодня повинны в таких же преступлениях и ужасных убийствах в Западном Бейруте. Если в самое ближайшее время международное сообщество не воспользуется своими полномочиями в полной мере, на палестинский и ливанский народы, а также на народы всего региона неизбежно обрушится новая трагедия.

83. Моя страна уже неоднократно высказывала серьезную озабоченность по поводу политики терроризма и разбоя в данном районе, а также актов угнетения, подавления и насилия, творимых Израилем в отношении арабского населения на оккупированных территориях. Арабское население оккупированных территорий является жертвой несправедливого правления и бесчеловечных законов, а на отобранных с помощью принуждения и агрессии у соседних арабских стран территориях создаются израильские поселения. Моя делегация призывает все страны и народы решительно осудить подобные действия Израиля, основанные на агрессии, угнетении и экспансионизме, и выступает за введение жестких политических и экономических санкций всеобъемлющего характера против Израиля, чтобы заставить его подчиниться воле международного сообщества, уйти с оккупированных территорий и восстановить законные права палестинского народа.

84. Мы придаем большое значение работе нынешней сессии. Мы призываем к тому, чтобы на ней с полной мерой ответственности были обсуждены вопросы борьбы за мир, возвращена надежда тем, кто ее лишился, и восстановлено доверие тех, кто разочаровался в Организации, наблюдая за непрекращающимися актами агрессии, совершаемыми расистским режимом Претории, который убивает, истязает и угнетает большинство населения Южной Африки, а также совершает безнаказанно постоянные акты агрессии против народа Намибии и миролюбивых «прифронтовых» государств.

85. Нынешнее сотрудничество между двумя расистскими режимами Тель-Авива и Претории оборачивается убийствами, угнетением, пытками и небывалым по своей жестокости апартеидом. В последние годы эти два режима начали обмен информацией о ядерных исследованиях и производстве ядерного оружия; они готовы установить террор и упрочить позиции империализма в этом регионе.

86. Моя страна твердо и непоколебимо верит в национально-освободительные движения и поддерживает их, и в первую очередь ООП и Народную организацию Юго-Западной Африки [СВАПО], и вновь заявляет о том, что намибийская проблема не будет решена и оккупация Намибии не прекратится, если Организация не продолжит свои усилия, с которыми народ Намибии связывает все свои надежды на свободу и независимость. Мы считаем, что выполнение резолюций Организации Объединенных Наций,

особенно резолюции 435 (1978) Совета Безопасности, является практической основой для решения этой проблемы, усложнившейся в результате вызывающего поведения Южной Африки и невыполнения ею резолюций Организации Объединенных Наций, призванных положить конец незаконной оккупации Намибии.

87. Организация Объединенных Наций, да и весь мир, осуждают Южную Африку за позорную политику расизма, насильственные действия против черного большинства, бесчеловечные пытки, изгнание с родной земли и преследования, которым подвергается черное население этой страны. Режим Претории даже похвально этими преступлениями и соревнуется со своим постоянным союзником, сионистским режимом, в поисках новых форм репрессий и угнетения и в создании поселений.

88. Вопрос о Намибии должен быть выведен из тупиковой ситуации, особенно после того, как Организация Объединенных Наций посвятила специальную сессию Генеральной Ассамблеи его всестороннему обсуждению. Он не должен оставаться источником напряженности и беспорядка в Африке и угрожать международному миру и безопасности.

89. Сегодня экономическое положение в мире неустойчиво. Богатые в мире сем становятся еще богаче, а бедные — еще беднее. Этот серьезный разрыв, основанный на неравноправии, продолжает увеличиваться изо дня в день, и поэтому для установления нового экономического порядка на основе справедливости и равноправия, а также для создания новой мировой экономической и финансовой структуры, сегодня как никогда ранее требуется наличие чувства ответственности и энтузиазма. Но одного энтузиазма недостаточно: необходимо собрать воедино политическую волю, с помощью которой можно устранить это вопиющее несоответствие и добиться перераспределения богатства, сосредоточенного в руках нескольких держав. Мы должны постоянно помнить об интересах всех сторон.

90. Такие негативные явления в международной экономической жизни, как политика усиления протекционизма на рынках промышленно развитых стран, колебания валютных курсов и стремительный рост цен на продукты питания, потребительские товары и средства производства, привели к ухудшению условий международной торговли и огромному дефициту платежного баланса развивающихся стран.

91. Растущая из года в год задолженность развивающихся стран в сочетании с замедлением темпов внутреннего экономического и социального развития приводят к тому, что эти страны одни несут все бремя расходов и приносят свое развитие в жертву интересам богатых промышленно развитых стран. Поэтому Генеральная Ассамблея должна уделить особое внимание изучению этой проблемы, чтобы устранить диспро-

порции в международных экономических отношениях и принять меры по обеспечению дальнейшего прогресса на переговорах по этому вопросу, принимая во внимание его значение для всего международного сообщества и развивающихся стран, в частности.

92. Страны «третьего мира» не могут вечно оставаться источником и поставщиком сырья, а также рынком сбыта промышленных товаров. Международное сообщество едва ли может быть заинтересовано в том, чтобы государства оставались экономически отсталыми, неспособными справиться со своими финансовыми обязательствами перед другими. Следовательно, необходимо добиться постоянного развития и прогресса в этих странах. Но процесс модернизации и развития связан, в свою очередь, с наукой и техникой и механизмом передачи достижений науки и техники более развитыми в этих областях странами развивающимся странам для оказания помощи в становлении научного потенциала, а также накопления управленческого и производственного опыта. Такая передача обязательно должна иметь место, если мы действительно хотим избежать новых кризисов и ухудшения положения в мировой экономике.

93. Мы можем добиться процветания и счастья для всего человечества в целом, если выработаем единый подход и если развитые страны возьмут на себя обязательство осуществить коренную финансовую реформу, пересмотреть свою нынешнюю экономическую политику и увеличить капиталовложения на цели развития в развивающихся странах, чтобы облегчить страдания и лишения народов этих стран и хотя бы отчасти восстановить нарушенную гармонию и пошатнувшийся баланс в мировой экономике. Нет сомнений, что поощрение деятельности специализированных международных финансовых учреждений системы Организации Объединенных Наций в области экономического и социального развития станет прямым вкладом в обеспечение благосостояния всего человечества.

94. Взаимное уважение, невмешательство во внутренние дела государств и решение споров мирными средствами, свобода каждого государства самостоятельно выбирать экономические и социальные структуры в соответствии со своими национальными и политическими традициями являются прочной гарантией сотрудничества, мирного и конструктивного сосуществования и служат благоприятной основой для утверждения политики международной разрядки. Йеменская Арабская Республика, основывая свою политику на уважении национального суверенитета, общности интересов и экономических выгод с другими государствами в соответствии с принципом равенства, полностью отвергает политику гегемонии и применения военной силы в международных отношениях, так же как она абсолютно отвергает политику создания военных пактов и строительства военных баз и объектов. Она сильно обеспокоена появлением признаков напря-

женности и «холодной войны» между западным и восточным блоками, а также проведением агрессивной политики некоторыми государствами, оказывающей негативное воздействие на международные отношения, ставящей под угрозу независимость, суверенитет и территориальную целостность государств мира.

95. Признаки ухудшения международных отношений стали сегодня более ощутимы, чем раньше, в результате применения военной силы при решении международных споров и вмешательства во внутренние дела государств, а также продолжения устрашающей гонки вооружений, особенно в ядерной области. Это представляет угрозу для человечества и может привести к самым серьезным последствиям. Поэтому все государства должны принять необходимые меры для улучшения международных отношений, содействовать политике разрядки и мирного сосуществования, утверждать международную законность и предпринять шаги по превращению разоружения в реальный факт, гарантирующий безопасность и счастье человечества. Сверхдержавы, Соединенные Штаты и Советский Союз, должны возобновить переговоры по ограничению ядерных вооружений и устранить все препятствия, мешающие проведению таких переговоров. Всеобщее разоружение и прекращение гонки ядерных вооружений становятся насущными требованиями всех народов мира, с надеждой ожидающих того дня, когда лихорадочная гонка в области создания разрушительного оружия будет прекращена, чтобы человечество могло быть спокойным за свое существование и будущее и чтобы усилия и средства, растрачиваемые на производство, приобретение и накопление запасов оружия могли быть направлены на преодоление разрушительного экономического кризиса, от которого страдают многие народы мира, и на удовлетворение материальных и духовных потребностей людей. Вторая специальная сессия, посвященная разоружению, послужила исключительно благоприятной возможностью для обмена мнениями и концепциями, которые должны быть положены в основу будущих переговоров.

96. Для нас мир является важной и благородной целью. Мы должны приложить максимум усилий для поддержания мира во всем мире, потому что для всех народов нет ничего дороже и важнее его. И мы испытываем разочарование всякий раз, когда ненависть и война вытесняют уважение и взаимопонимание между государствами и народами. Мир нарушен сегодня в таких районах мира, как Персидский залив, Африканский Рог и Фолклендские острова.

97. Арбитраж, посредничество, мирные и дипломатические варианты урегулирования значительно лучше, чем применение силы, потому что в большинстве случаев оно приводит к тупиковой ситуации и постоянным трениям между народами, мешает установлению сотрудничества и мирному сосуществованию народов.

98. Война между Ираком и Исламской Республикой Иран продолжается уже более двух лет, несмотря на общность веры, соседство, вопреки посредническим усилиям, прилагаемым неприсоединившимися странами, Организацией Исламская конференция, а также Организацией Объединенных Наций. Сейчас Ирак ответил на эти посреднические усилия отводом войск на свои границы. Это могло бы положить конец военным действиям, если бы Иран не нашел оправдания для продолжения войны и прекращения процесса урегулирования конфликта между двумя соседними мусульманскими странами путем переговоров и мирными средствами. Мы призываем Иран воспользоваться этой возможностью и ответить на мирные предложения, прекратить агрессию против Ирака и продолжать надеяться на примирение с этой соседней мусульманской страной.

99. Мы обращаемся к Организации с призывом умножить свои усилия, направленные на прекращение этих разрушительных военных действий, и призываем комитеты по примирению движения неприсоединения и Организации Исламская конференция и впредь оказывать свои добрые услуги в целях прекращения войны и восстановления справедливости, во имя торжества мира на земле Ирака и Ирана.

100. Моя страна, являющаяся убежденным сторонником регионального сотрудничества между соседними странами, заинтересована также в поддержании безопасности и стабильности в регионе. Поэтому она с глубокой озабоченностью следит за продолжающейся напряженностью на Африканском Роге и призывает к решению пограничных, а также исторических и политических проблем, существующих между странами этого района, путем переговоров и мирными средствами, в интересах их народов, и к прекращению всякого иностранного вмешательства в их внутренние дела под предлогом оказания помощи и поддержки той или другой стороне.

101. Моя страна выступает против всякого военного присутствия и военных баз в Индийском океане и Персидском заливе. Она вновь заявляет, что задача обеспечения безопасности Аравийского моря и полуострова — дело стран этого региона и их народов. Она призывает признать необходимость ликвидации военных баз в Индийском океане, Аравийском и Красном морях, а также вывода оттуда всех военных флотов. Мы поддерживаем усилия, прилагаемые Комитетом по Индийскому океану, и идею созыва Конференции по Индийскому океану в течение 1983 года в соответствии с резолюцией 36/90 Генеральной Ассамблеи. Мы с надеждой ожидаем устранения раз и навсегда признаков напряженности в этом взрывоопасном районе мира. Чрезвычайно опасно давать разгораться с каждым днем очагам напряженности и конфликтам.

102. Что касается Афганистана, то мы вновь подтверждаем право афганского народа на само-

определение без иностранного вмешательства в какой бы то ни было форме и из какого бы то ни было источника. Мы считаем, что уже настала пора урегулировать этот конфликт мирным путем в соответствии с резолюциями Генеральной Ассамблеи.

103. Мы выступаем за необходимость прекращения спора между двумя государствами Корейского полуострова и за достижение мирного решения этой проблемы на демократической основе, приемлемой для обеих сторон. Необходимо создать благоприятные условия для объединения Кореи путем вывода иностранных войск из этого района и омывающих его морей.

104. Что касается кипрского конфликта, то моя страна твердо убеждена в том, что между греками-киприотами и турками-киприотами должно быть достигнуто согласованное решение, нацеленное на объединение острова на демократической основе, которая обеспечит свободу вероисповедания и волеизъявления, а также гражданские права для всех киприотов. Организация должна выполнить свою задачу по сохранению мира и устранению ненормального положения, в котором сейчас оказалась страна, претворив в жизнь соответствующие резолюции Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности и рассматривая их как основу для урегулирования кипрского конфликта.

105. Одно из положительных достижений, которым гордится Йеменская Аравийская Республика, это ее пребывание вне сферы международной поляризации сил и соперничества между сверхдержавами. Моя страна твердо придерживается политики неприсоединения и позитивного нейтралитета. Мы гордимся своим членством в Организации Исламская конференция и в Лиге арабских государств и считаем, что развитие сотрудничества между Организацией Объединенных Наций и этими организациями, безусловно, станет решающим фактором в реализации многих социальных и экономических планов и будет способствовать решению многих международных политических проблем.

106. Мы считаем также, что все наши усилия должны быть направлены на развитие страны и подъем уровня жизни нашего народа, чтобы мы могли идти в ногу с другими странами мира. Все это входит в круг забот нашего политического руководства, возглавляемого президентом Али Абдалла Салехом, который придает огромное значение вопросу воссоединения обеих частей Йемена в своих усилиях по достижению прогресса и могущества страны. Многие были достигнуты в плане воссоединения обеих частей Йемена на демократической основе в социальной, экономической и политической областях. Между президентами обеих частей Йемена происходят регулярные встречи, на которых обсуждаются программы интеграции и воссоединения на всех уровнях.

107. После революции моя страна посвятила все свои усилия серьезным и насущным целям подня-

тия благосостояния йеменских граждан и создания необходимых условий для утверждения демократии, справедливости и политических свобод. На этой основе мы надеемся поставить более высокие и конструктивные задачи. Моя страна стремится обеспечить успешное выполнение всех планов, ведущих к достижению этой цели. Хотя после революции прошло совсем немного времени, она уже добилась удовлетворения основных потребностей всех граждан и создала основные элементы инфраструктуры, что мы считаем краеугольным камнем производства. Нам достанет терпения и веры, чтобы продолжать движение вперед и работать над восстановлением хозяйства, развитием экономики и расширением плодотворного сотрудничества со всеми странами мира на основе равенства, добрососедства, взаимного уважения и невмешательства во внутренние дела других государств на основе урегулирования всех наших конфликтов мирными средствами, чтобы каждый мог жить в мире и безопасности. Мы можем помочь друг другу лишь при условии полной искренности, ибо это залог счастья всего человечества.

108. В заключение я хотел бы поблагодарить Председателя и выразить свою признательность за все его искренние усилия по обеспечению международного мира, справедливости и свободы.

109. Г-н РАБЕТАФИКА (Мадагаскар) (*говорит по-французски*): Единодушно избране г-на Холлаи на пост Председателя нынешней сессии — это дань уважения Венгерской Народной Республике, с которой Мадагаскар всегда рад поддерживать прочные дружественные отношения, основанные на нашей общей борьбе за социальный прогресс. И на правах давнего коллеги я добавил бы, что мы видим в этом признание личных качеств г-на Холлаи, его постоянного активного участия в деятельности и жизни Организации Объединенных Наций. Мы хотели бы также выразить нашу братскую признательность его предшественнику, г-ну Киттани, за то, с какой ответственностью и знанием дела он подошел к осуществлению вверенных ему полномочий. При этом мы хотели бы выразить от имени правительства Мадагаскара наше доверие Генеральному секретарю и заверить его в том, что он всегда может рассчитывать на добросовестное сотрудничество и неизменную поддержку со стороны нашей делегации.

110. Выступая на предыдущей сессии с анализом международной обстановки, министр иностранных дел Демократической Республики Мадагаскар выделил три следующих фактора: нарушение в некоторых конкретных случаях функционирования системы коллективной безопасности, предусмотренной в Уставе, общий рост напряженности в международных отношениях и необходимость многостороннего подхода к восприятию и разрешению международных проблем.

111. Этот анализ применим также к нынешней ситуации, тем более, что нам с сожалением и

беспокойством приходится констатировать следующее: несмотря на проведение различных сессий и конференций и более широкое согласование политики государств, нам не удается выйти из политического и экономического кризиса, охватившего мир. Но чего же иного приходится ожидать, если назревают и вспыхивают все новые конфликты, если в силу невнимательности, небрежности или необходимости единственным критерием при определении первоочередных задач становится неуверенность в будущем, если мы практически бессильны перед лицом того, что во главу угла в международных делах ставятся национальные интересы?

112. Тот из нас, кто настроен наиболее пессимистически, скорее всего скажет: «Мы перепробовали все средства; болезнь неизлечима, и нам остается надеяться лишь на временное улучшение». И мы испытываем искушение признать правоту такого утверждения, поскольку перестали существовать те основы, на которых покоились наши надежды на установление справедливости в международных отношениях. В самом деле, разрядка сведена на нет, мирное сосуществование стало считаться пережитком, право народов на независимое развитие не уважается, международная солидарность не налагает никаких обязательств. Прошла пора бурного воодушевления 70-х годов, и мы видим, как постепенно ослабевают ощущение коллективной ответственности, а ведь это необходимо для анализа и координации развития нашего мира, который, совершенно очевидно, не может быть таким, каким он был 37 лет назад.

113. Подавляющее большинство стран «третьего мира» не принимало участия в Конференции по разработке Устава в Сан-Франциско, но, несмотря на ограниченный характер и даже несовершенство Устава, мы при вступлении в Организацию были намерены предельно точно следовать его положениям. И в этом смысле мы были идеалистами, надеясь, например, с помощью Устава избавить мир от апартеида. А эта проблема и сейчас, в конце XX века, находится в центре нашего внимания. Бесчеловечная и реакционная политика расовой сегрегации, которая проводится режимом Южной Африки, не только наносит ущерб достоинству и благосостоянию небелого населения этой страны. Она отравляет политическую жизнь всего континента, и ее продолжение препятствует возможности установления там стабильности и подлинного мира как в ближайшей, так и в более отдаленной перспективе.

114. Режим апартеида предполагает применение силы, так как ни одна этническая группа не смирилась с тем, чтобы ее угнетала или эксплуатировала другая группа. Для того чтобы удержаться у власти, этому режиму нужно, чтобы его жертвы не стремились последовать примеру независимых африканских стран. Ему необходимо подорвать и расколоть солидарность других африканских стран с движением за освобождение Южной Африки и, главным образом, с Афри-

канским национальным конгрессом [АНК], который это движение использует или может использовать в своих целях. И именно для этого власти Претории, не стесняясь обнажить свою антиафриканскую сущность, совершают все новые акты агрессии, вооруженные вылазки и провокации против близких и далеких соседей, в особенности против стран востока и юга Африки.

115. Братская Республика Сейшельские Острова еще не скоро восполнит тот ущерб, который нанесло ее экономике нападение наемников 25 ноября 1981 года, и восстановит условия безопасности, необходимые для осуществления ее политического курса и развития, которому следует содействовать, положив начало функционированию Специального фонда, учрежденного нами в соответствии с резолюцией 3202 (S-VI).

116. Пытаясь сбить Мозамбик с пути социалистического развития, расистский режим использует наемников и бандитов, которых он обучает, снабжает деньгами, которыми он руководит и из которых формирует боевые подразделения и части.

117. Ангола со времени предоставления ей независимости в 1975 году неоднократно подвергалась вооруженным нападениям; часть ее территории уже больше года оккупирована южноафриканскими войсками; ее воздушное пространство систематически нарушается, а гражданское население и объекты подвергаются бомбардировкам и нападениям воздушно-десантных войск.

118. Разве все это соответствует Уставу? Разве можно со всем этим мириться? На эти вопросы есть только один ответ — «Нет!». Но когда мы, африканцы, физически и морально страдающие от системы апартеида и репрессий, выступаем с требованием введения против Претории санкций или соблюдения и усиления эмбарго на поставки оружия, установленного Советом Безопасности, это требование не выполняется и на него налагается вето.

119. В Намибии, которую Южная Африка до сих пор рассматривает как свою вотчину, Претория не желает разорвать порочный круг насилия, принуждения и угнетения и отказаться от политики, которая вызывает недовольство и сопротивление. Расистский режим, наоборот, продолжает опираться на силу, пытаясь свести на нет или, по крайней мере, ослабить стремление противников режима к освобождению и оставить без изменения положение в этой незаконно оккупируемой территории.

120. К сожалению, некоторые круги, которые игнорируют этот факт, отказываются признать СВАПО в качестве подлинного и единственного представителя намибийского народа и продолжают считать ее террористической организацией. С полным безразличием к массовому физическому уничтожению бойцов СВАПО эти круги как никто рьяно выступают в защиту престижа и безопасности расистского режима, тем самым

поощряя и поддерживая несправедливость и незаконную оккупацию.

121. Недавно эти круги потребовали, чего не осмеливалась делать даже Южная Африка, чтобы условием для предоставления независимости Намибии стал вывод из Анголы войск кубинских интернационалистов, которые находятся в этой стране по просьбе ее правительства. Постановка подобного условия вызывает удивление, не говоря уже о том, что такое условие является наглым вмешательством во внутренние дела суверенного и независимого государства. Эти круги все еще забывают о том, что именно Южная Африка напала на Анголу, а не наоборот. А теперь, по их мнению, именно Южную Африку нужно защищать от объединенных войск Анголы и Кубы. Вместо того чтобы для обеспечения безопасности Анголы пригласить интернационалистские (что вполне возможно) или многонациональные силы, эти круги требуют вывода сил, которые там уже находятся.

122. Поэтому мы поддерживаем положения коммюнике совещания «прифронтовых» государств на высшем уровне, которое состоялось в Лусаке 4 сентября 1982 года. Подтверждая, что резолюции 386 (1976) и 435 (1978) Совета Безопасности составляют единственную реальную основу для мирного решения намибийского вопроса, мы поддерживаем позицию неприсоединившихся государств, по мнению которых Организация Объединенных Наций несет главную ответственность в этом вопросе и должна добиться безотлагательного предоставления Намибии независимости. Если независимость не будет предоставлена, Организации придется принять соответствующие решения и провозгласить независимость Намибии со всеми вытекающими отсюда последствиями, в первую очередь для режима Южной Африки, законности которого мы не признаем, а также для государств — членов Организации, которые не могут так просто бросить намибийцев на произвол судьбы, и наконец, для самой Организации, одной из общепризнанных целей которой является освобождение народов.

123. Нам хотелось бы, чтобы единодушное стремление африканских государств к политическому освобождению нашего континента и, в особенности, его южной части, оказывало также позитивное воздействие на решение проблемы Западной Сахары. Для нас вопрос о вступлении Сахарской Арабской Демократической Республики в Организацию африканского единства [ОАЕ] в качестве ее 51-го члена — вопрос решенный, так как это важный этап в борьбе народа этой страны за прекращение марокканской оккупации, которую мы постоянно осуждаем, и за полное обретение своих неотъемлемых национальных прав в условиях независимости и суверенитета. На восемнадцатой сессии Ассамблеи глав государств и правительств ОАЕ, которая состоялась в прошлом году в Найроби, было достигнуто согласие об условиях осуществления этих прав и не было отмечено никаких расхождений относительно необ-

ходимости прекращения огня и начала переговоров между сторонами в конфликте; таковыми, по нашему мнению, являются только Марокко и фронт ПОЛИСАРИО.

124. Стоит ли говорить о том, что нынешний кризис в ОАЕ не был, да и не мог быть вызван вступлением в Организацию Сахарской Арабской Демократической Республики, но, тем не менее, очевидно, что в значительной мере разрешение кризиса зависит от начала и успешного завершения переговоров по Западной Сахаре. И заблуждения здесь, если они вообще есть, проистекают не из разногласий. Возможно, они основаны на убеждении в том, что единство можно восстановить какой угодно ценой и на каких угодно условиях. Решимость африканцев преодолеть этот кризис непоколебима; мы добьемся своей цели и выйдем из этого испытания еще более уверенными в наших принципах и убеждениях, хотя бы просто назло тем, кто сделал ставку на разобщение африканских стран, что противоречит их коренным интересам.

125. Что касается Ближнего Востока, то кое-кто хотел бы умерить наши опасения, говоря нам, что недавняя израильская агрессия против Ливана и палестинского народа потерпела политическое поражение. В самом Израиле происходят определенные перемены, связанные с пробуждением сознания людей, которые обычно безоговорочно принимали на веру то, в чем убеждало их правительство, а среди самых рьяных сторонников сионизма раздаются голоса сетующих на то, что Бегин и Шарон ввели их в заблуждение, тех, кто, похоже, сознает опасность безоговорочной поддержки Израиля и начинает более критически и объективно относиться к его преступлениям.

126. Но как бы ни была отрадна такая реакция, она наступила слишком поздно, и мы не можем забыть о том, какую цену пришлось заплатить палестинскому народу, прежде чем в общественном мнении Израиля наметились хоть какие-то сдвиги. А пока Израиль в одиночку продолжает упорствовать: он был единственной страной, которая отвергла сначала план, предложенный Организацией Объединенных Наций, а затем, один за другим — план принца Фахда, план Рейгана, план Брежнева и план, разработанный на совещании в Фесе. Однако, находясь в одиночестве и, очевидно, сознавая собственную неправоту, Израиль путем незаконных действий продолжает выступать с позиции силы, что позволяет ему отклонять предложенное решение. Он, как и раньше, обеспечен оружием, боеприпасами и боевой техникой. Он оккупирует Иерусалим, Ливан, Голанские высоты. Западный берег и сектор Газа находятся под его неусыпным контролем. Израильские поселения прочно обосновались на оккупированных территориях, и, судя по всему, им ничто не угрожает. Продолжается подавление сопротивления палестинского народа с использованием средств, бесчеловечность которых не укладывается в сознании, а именно с помощью геноцида.

127. Обращаясь 19 сентября с посланием к Генеральному секретарю, президент Республики Мадагаскар заявил по этому поводу следующее:

«Отныне слово «геноцид» ассоциируется у нас не с Орадуром, а с Бейрутом... Кровавое истребление людей в Дахау и Бухенвальде затмевается в конце XX века «окончательным решением», претворяемым в жизнь палачами Бегина и Шарона.

Сегодня, после геноцида в Западном Бейруте, мы считаем своим долгом заявить перед лицом всего мира, что словесные осуждения и резолюции Организации Объединенных Наций недостаточны и что необходимо перейти к действиям.

Поэтому имею честь просить Вас о нижеследующем:

Во-первых, призвать все великие державы ввести экономическое, торговое, дипломатическое и военное эмбарго против фашистского и экстремистского Израиля под руководством Бегина; в частности, призвать великие державы, бойкотировавшие Аргентину во время событий на Мальвинских островах, немедленно прекратить поставки вооружений, снаряжения и нефти Израилю.

Во-вторых, рассмотреть возможность создания международного трибунала, по примеру Нюрнбергского трибунала, для осуждения израильских фашистских военных преступников и их ливанских приспешников.

В-третьих, потребовать немедленного и безоговорочного вывода израильских войск из Ливана.

Давно пора пересмотреть историю, географию и границы в этом взрывоопасном регионе мира и предоставить многострадальному палестинскому народу собственное государство, дать ему родину и отечество.

Мы серьезно опасаемся, что если не будут предприняты неотложные, конкретные и решительные действия, над миром во всем мире может нависнуть большая угроза» [см. А/37/465].

128. В другой части Ближнего Востока вот уже два года, к сожалению, продолжается конфликт между странами, которые, как и мы, принадлежат к движению неприсоединения. Мы горячо желаем, чтобы Исламская Республика Иран и Ирак урегулировали свой спор мирным путем и как можно скорее прекратили военные действия, поскольку в этом заинтересованы как они сами, так и весь остальной мир. В этом смысле нас обнадеживает тот факт, что на нынешнем Совещании министров иностранных дел неприсоединившихся стран обе стороны согласились принять совместный документ, где подтверждаются принципы движения и Устава, которые могут и должны послужить справедливым и прочному урегулированию спора.

129. Начавшийся из-за Мальвинских островов военный конфликт вызвал повсюду в мире острое беспокойство своей ожесточенностью и вовлечением в него региональных союзов. То, что столкновение неизбежно, стало очевидным, когда период неуверенности, царившей на переговорах между Аргентиной и Великобританией, слишком затянулся. В момент, когда Генеральная Ассамблея снова намеревается призвать стороны к возобновлению переговоров, важно, по нашему мнению, извлечь уроки из прошлых и, в частности, из недавних событий. Следует, среди прочего, выяснить, должно ли понятие «самоопределение» фигурировать на переговорах?

130. В самом деле, коль скоро еврейские колонисты, живущие в поселениях, созданных Израилем, не получают права участвовать в референдуме по вопросу о самоопределении оккупированных арабских и палестинских территорий, так и рабочие, привезенные «Фолкленд айлендз компани» для разработки природных богатств и колонизации островов, не могут своим участием в голосовании решать вопрос о суверенитете над этими островами.

131. Корейский вопрос, хотя он и не включен в повестку дня, вызывает озабоченность государств — членов Организации. Мы не считаем, что его решение заключается в том, чтобы увековечить раздел страны и принять оба корейских государственных образования в Организацию. Разве это поможет решить проблемы, связанные с злоупотреблением флагом Организации Объединенных Наций и ввозом ядерного оружия на полуостров? Единственный путь к разрешению этого кризиса — прямые переговоры между двумя сторонами, тем более, что их основы уже определены в Совместном коммюнике от 4 июля 1972 года¹. Мы хотели бы только добавить, что принципы этого коммюнике вполне совместимы с созданием конфедерации Корё, за которую мы выступаем.

132. В Азии, в Центральной Америке и в Карибском бассейне существуют и другие очаги напряженности; они привлекают к себе наше внимание, поскольку их существование связано с посягательством на дорогие нам принципы, в частности право на самоопределение, уважение суверенитета, независимости и территориальной целостности государств, право народов на свободный и огражденный от всякого вмешательства выбор политического, социального и экономического режима, право наций защищать всеми средствами завоевания своей революции. Мы заявляем об этом не для того, чтобы лишний раз подтвердить наши известные и неизменные позиции, а для того, чтобы заверить с этой трибуны наших друзей и товарищей в солидарности с ними, а также со всеми теми, кто является жертвой дестабилизации, несправедливости или империалистического господства.

133. Перед тем, как перейти к рассмотрению экономического положения в мире, мы хотели бы

кратко остановиться на проблеме разоружения. На второй специальной сессии мы попытались сохранить тенденцию, наметившуюся на первой сессии, и, несмотря на присутствие неблагоприятных факторов, мы сочли, что пришло время расширить многосторонний подход к проблеме разоружения, особенно учитывая неожиданные трудности, которые возникли в ходе двусторонних переговоров. Мы не достигли цели, но тем не менее мы не прекратим борьбу за осуществление всеобъемлющей программы разоружения, запрещение ядерного оружия, полное прекращение ядерных испытаний, контроль над ядерными стратегическими вооружениями, усиление режима нераспространения ядерного оружия, в частности в том, что касается действенных гарантий безопасности.

134. Мы сохраняем уверенность в том, что оба подхода — двусторонний и многосторонний — укрепляют и дополняют друг друга, когда речь идет, например, о зонах, свободных от ядерного оружия, зонах, где предусматривается ограничение обычных вооружений, и о зонах мира, таких как Индийский океан, который в интересах нашей собственной безопасности и в интересах мира на земле должен стать демилитаризованной и безъядерной зоной. Хотя в этом вопросе усилия неприсоединившихся стран зашли в тупик, нашей конечной целью остается заключение договора об Индийском океане, и мы вновь обращаемся к великим державам с просьбой уменьшить «свое военное присутствие в районе Индийского океана в качестве первого шага в направлении возможного сокращения присутствия великих держав и осуществления Декларации об объявлении Индийского океана зоной мира» [A/37/333, пункт 170]. Таковой была единая позиция неприсоединившихся стран, выраженная в ходе Совещания на уровне министров Координационного бюро неприсоединившихся стран, которое состоялось в июне этого года в Гаване.

135. Теперь, переходя к экономическому положению, я хотел бы сразу отметить, что ухудшение ситуации, отражающее структурный кризис, превратилось в одну из серьезнейших политических проблем нашего времени, поскольку оно может привести к нарушению стабильности и создать угрозу для безопасности всех стран, как развивающихся, где уже отмечается отрицательный рост, так и развитых, где экономический спад продолжает углубляться, а увеличение числа безработных стало неконтролируемым. Кризис принял всеобщий характер; он глобален по своим масштабам вследствие ухудшения общей экономической обстановки и появления тенденций, неблагоприятных для развития всех стран, и он будет продолжаться в будущем.

136. Хотя последствия кризиса остро ощущались всем международным сообществом, на развивающиеся страны он оказал гораздо более губительное воздействие. Он вызвал к жизни многие негативные явления, мы выделим некоторые из

них. В настоящее время в развивающихся странах образовался значительный дефицит торгового баланса, который в основном вызван неравноправным торговым обменом и застоём производства в этих странах. Будучи не в состоянии, несмотря на наличие ассоциаций производителей, контролировать цены на сырьевые товары на международных рынках, а также сдерживать увеличение цен на средства производства, эти страны должны импортировать товары по завышенной цене, а экспортировать — по заниженной, что в свою очередь влечет за собой значительное уменьшение капиталовложений, вследствие чего они вынуждены жертвовать частью средств за счет программ национального развития.

137. Дефицит платежного баланса этих стран, являющийся результатом увеличения финансовых обязательств на частном рынке капиталов, и повышение уровня учетных ставок вызвали беспрецедентный рост их внешней задолженности, которая в конце 1981 года оценивалась в 540 млрд. долларов, а сумма выплаты процентов по ней составила в среднем 25, а в некоторых случаях доходила до 40 процентов их экспортной выручки.

138. Кроме того, в области многостороннего сотрудничества отмечается некоторое уменьшение объема государственной помощи развивающимся странам: все более сокращается финансирование программ и фондов системы Организации Объединенных Наций, уменьшается поддержка, оказываемая международным финансовым учреждениям, а переводы значительных финансовых средств на эти цели все еще носят эпизодический характер.

139. В поисках решений этих проблем мы хотели бы просто еще раз привести нижеследующие положения, которые были ранее неоднократно изложены государствами — членами Группы 77.

140. Во-первых, отношения экономической взаимозависимости, воспринимаемые как реальность сегодняшнего мира, все еще характеризуются отсутствием равновесия и отражают неравенство в уровне развития. Нашей целью отныне должно стать не всеобщее развитие экономики государств мира, а такое развитие стран «третьего мира», которое полностью отвечало бы их экономическому курсу.

141. Во-вторых, решение проблем международной торговли, финансирования развития и международной финансовой системы требует согласованных действий и не может происходить без учета пагубного воздействия, которое оказывает политика некоторых стран на международную экономику и, в частности, на экономику развивающихся стран. Ввиду рассредоточенности центров принятия решений мы не смогли обеспечить достаточного контроля за этим воздействием, и поэтому считаем необходимым, чтобы на шестой сессии ЮНКТАД государствам-членам была предоставлена возможность рассмотреть в комплексе вопросы развития.

142. И, в-третьих, необходимы совместные действия для восстановления экономической ситуации, которая способствовала бы созданию условий для развития и оздоровления мировой экономики с учетом целей нового международного экономического порядка.

143. Эти некоторые соображения подтверждают значение глобальных переговоров, к скорейшему началу которых мы стремимся. Страны «третьего мира», желая участвовать в перестройке международных экономических отношений в качестве равноправных партнеров, предложили такую повестку дня и такую процедуру переговоров, которые отражают их убеждение в том, что только справедливость может обеспечить реорганизацию отношений между странами, место которых в течение долгого времени определялось на основе неправильного понимания международного разделения труда.

144. В начале выступления мы говорили об ослаблении коллективной ответственности, которое вызвано не только тем, что каждый из нас старается предложить и даже навязать свой способ решения проблем. Здесь прежде всего необходимо восстановить и укрепить то, что принято называть фундаментом Организации, то есть все органы и структуры, где согласовываются и принимаются решения на межправительственном и региональном уровне, стараясь при этом не допустить дальнейшей поляризации позиций и стремясь к их сближению в интересах создания гарантий для всех стран во всех областях. Таким образом, будет облегчено разрешение конфликтов и, мы надеемся, их можно будет вообще избежать.

145. Однако это требует с нашей стороны пересмотра очередности задач с учетом постоянной взаимозависимости проблем, с которыми сталкивается наш мир, где все становится все более и более взаимозависимым. По нашему мнению, еще не слишком поздно устранить конфронтацию как между Востоком и Западом, так и между Севером и Югом, или даже между странами Юга, и сделать взаимное признание интересов краеугольным камнем сотрудничества и сосуществования. В общем, перед лицом грозящих нам кризисов мы как государства — члены Организации должны неизменно придерживаться конструктивной позиции, сопротивляться тенденции к дроблению, сохранять верность общим и добровольно принятым принципам, не прибегая к крайним средствам во имя сиюминутной выгоды и под предлогом подчинения объективной реальности.

146. В свете вышеизложенного мы с самым пристальным интересом изучили доклад Генерального секретаря о работе Организации. Мы испытываем ту же озабоченность, и поскольку Организация — это не только символ коллективной ответственности, но и наиболее подходящая основа для ее осуществления и утверждения, мы были бы только рады, если бы рекомендации, данные Генеральным секретарем в его докладе, возымели

действие, в особенности в отношении постоянных членов Совета Безопасности. Это позволило бы положить конец постоянным попыткам бросать вызов авторитету Организации и нарушать ее нормальную работу. Ответить на этот вызов — это также одна из немаловажных задач, которые мы должны решить в ходе общих прений. И мы, со своей стороны, подтверждаем наше твердое намерение работать в этом направлении, а также в интересах мира.

147. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): Мы заслушали последнего оратора, значившегося в списке выступающих на сегодняшнем дневном заседании. Ряд представителей попросили слова в порядке осуществления права на ответ. Я хотел бы напомнить членам Ассамблеи, что, согласно решению 34/401, время выступления в порядке осуществления права на ответ ограничено десятью минутами.

148. Г-н ЭЙДЕЛЬМАН (Соединенные Штаты Америки) (*говорит по-английски*): Речь, с которой выступил сегодня утром министр иностранных дел Кубы, была крайне возмутительной, даже если сравнить ее с другими резкими заявлениями представителей тоталитарных государств, сделанными в этом зале за последние несколько недель. Хотя Куба и утверждает, что она выступает от имени движения неприсоединения, любому здравомыслящему человеку должно быть ясно, что на самом деле Куба выступает в качестве прислужника и апологета коммунистического движения. В этом заявлении мы находим лишь обычное искажение действительности, столь свойственное марксизму-ленинизму, и извращенное коммунистической идеологией видение мира. В своем пространном изложении современной международной ситуации оратор ни единым словом не упомянул о незаконном вторжении сотысячного отряда советских войск в Афганистан и о последующей оккупации этой страны, члена движения неприсоединения. Что касается вторжения в Кампучию, также бывшую когда-то членом движения неприсоединения, и последующей оккупации этой страны более чем двухсоттысячным отрядом вьетнамских войск, то об этом факте в выступлении упоминается лишь мимоходом, причем само упоминание носит явно апологетический характер. От подобных замалчиваний и искажений, допущенных этим самозванным представителем движения неприсоединения, буквально голова идет кругом.

149. Особенно поразили меня слова министра о том, что «в Латинской Америке сложилась самая критическая ситуация за всю историю существования континента, когда десятки миллионов людей оказались ввергнутыми в бездну ужасающей нищеты» [23-е заседание, пункт 133]. Нынешнее кубинское руководство после двух десятилетий тоталитарного правления сталкивается с ситуацией, которую можно охарактеризовать лишь как совершенно безысходную для почти десяти миллионов людей, находящихся под властью этого

жесточкого режима. Нам ничего не остается, как привести — это, впрочем, сделал сегодня утром и сам министр — слова президента Фиделя Кастро, который однажды сказал, что Куба «плывет в море трудностей», окруженная проблемами, которые могут просуществовать «двадцать лет, а может быть, гораздо больше».

150. Согласно данным Всемирного банка, с 1960 года валовой национальный продукт Кубы на душу населения снижается ежегодно на 0,2 процента — столь неуклонное снижение, несмотря на колоссальную помощь извне, представляется уникальным. В 1959 году по доходу на душу населения Куба занимала третье место среди стран Западного полушария, сегодня по этому показателю она на одном из последних мест. Прошло уже 20 лет после революции, однако в стране все еще существует строгое нормирование, экономическая обстановка ухудшается, а безработица растет. Таково истинное положение дел — горькое и безрадостное, — несмотря на тот факт, что Куба как марионеточное государство ежедневно получает от Советского Союза 8 млн. долларов.

151. Насквозь лживыми были и те заявления кубинского министра, которые относились к военным аспектам международной ситуации. Он сам, как и весь мир, прекрасно знает, что именно Советский Союз беспрецедентно и неутомимо наращивает свои вооружения. Соединенные Штаты никогда не ускоряли гонку вооружений, да и фактически со стороны Соединенных Штатов никакой «гонки» вооружений, в прямом смысле этого слова, попросту не имеет места.

152. Ибо какая же это «гонка», если за последние десять лет Советы увеличивали в реальном выражении свои военные расходы в среднем на 4—5 процентов в год, в то время как военные расходы Соединенных Штатов с 1968 года сократились в реальном выражении на 25 процентов?

153. Какая же это «гонка», если Советы за последние десять лет израсходовали на стратегические наступательные силы в три раза больше, чем Соединенные Штаты, и сегодня их расходы в области стратегических вооружений в три раза превышают соответствующие затраты Соединенных Штатов?

154. Какая же это «гонка», если Советский Союз за последние десять лет создал и разместил четыре поколения межконтинентальных баллистических ракет [МБР], значительно более мощных, чем американские ракеты наземного базирования, и тем самым поставил под вопрос выживаемость тех подразделений американских вооруженных сил, которые оснащены МБР наземного базирования, в то время как аналогичные виды вооружений Соединенных Штатов остались по существу на том же уровне, на каком они были во времена подписания соглашения ОСВ-1?

155. Какая же это «гонка», если Советский Союз каждую неделю размещает одну новую высоко-

мобильную ракету наземного базирования типа СС-20, оснащенную МИРВ индивидуального наведения, в то время как тактическое ядерное оружие Соединенных Штатов в Европе, — на которое наши союзники частично опираются в деле обеспечения своей безопасности, — уже многие годы не подвергалось модернизации и, более того, за последние два года его количество было сокращено на тысячу боеголовок?

156. Какая же это «гонка», если за последние десять лет на исследования, разработку, испытания и внедрение в военной области Советы израсходовали на 50 процентов больше, чем Соединенные Штаты?

157. И, наконец, какая же это «гонка», если и на силы общего назначения, то есть на силы, оснащенные обычным оружием, Советы израсходовали на 60 процентов больше, чем Соединенные Штаты?

158. Да и сама Куба постоянно подхлестывает гонку вооружений в своем собственном регионе: процент населения, служащего в вооруженных силах на Кубе, гораздо выше, чем в любой другой стране Латинской Америки.

159. Начиная с 1975 года Куба усиленно наращивает свои вооружения. Недавно ею были получены «МИГ-23», «Флоггерс», штурмовые вертолеты, фрегат класса «Кони» и подводные лодки «Фокстрот». В настоящее время объем поставок оружия из Советского Союза в эту страну достиг наивысшего уровня с 1962 года.

160. Это секретно доставляемое оружие используется для того, чтобы подрвать позиции избранного демократическим путем правительства Сальвадора, а также для террористических актов в других частях этого региона и всего мира.

161. Более 35 тыс. кубинских наемников, посланных правительством Кубы для того, чтобы снизить уровень безработицы внутри страны, ведут жесткую войну против африканцев в Центральной Африке и в районе Африканского Рога.

162. Нам хорошо известно, что Куба пошла на военную авантюру в Африке вовсе не по просьбе ангольского правительства, ибо никакого правительства Анголы тогда попросту не существовало. В то время в Анголе шла гражданская война между тремя партиями, боровшимися за освобождение страны, и кубинцы прибыли в эту страну для того, чтобы оказать поддержку одной из них. Тогда, в 1975 году, они начали сражаться против африканцев и убивать их, и сейчас, по истечении семи лет, в 1982 году, они все еще находятся в этой стране, сражаясь против африканцев и убивая их. Уважаемый африканский лидер и подлинный борец за освобождение Африки президент Берега Слоновой Кости Феликс Уфуэ-Буаньи еще в 1977 году понял истинное положение вещей, сказав:

«Менее чем за два года кубинцы жестоко расправились с тысячами ангольцев, наших

африканских братьев. На этот короткий отрезок времени приходится больше жертв, чем на все 15 лет партизанской войны против португальского колониализма. Однако на Западе слишком редко обращают внимание на эту страшную действительность».

И вот сегодня, с запозданием на несколько лет, мы в этом зале обращаем внимание мирового сообщества на эту страшную действительность.

163. Столь же отвратительную картину можно наблюдать на Кубе и в отношении соблюдения прав человека: государственный и партийный аппарат Кубы не допускает ни существования политической оппозиции, ни проявлений несогласия со стороны общества с проводимой им политикой; правительство Кубы даже не дает разрешения представителям Красного Креста и других международных организаций посетить тысячи кубинских политических заключенных; огромное количество беженцев, около 125 тыс. человек, покинули Кубу и более 500 тыс. человек уже подали заявления с просьбой о выезде из страны.

164. В сущности, и это теперь должно быть ясно каждому, Куба представляет собой тоталитарное марксистско-ленинское государство, гражданам которого отказывают в осуществлении основных, элементарных политических прав и свобод. В этой стране нет свободы слова, не допускается существование политической оппозиции; ее правительство держит в застенках, часто в ужасных условиях, тысячу политических заключенных. За последние 20 лет жителей этой страны заставляли идти на огромные жертвы во имя революции и социального переустройства. Однако экономика Кубы продолжает оставаться в состоянии застоя и находится в зависимости от финансовой помощи Советского Союза. Развитие так и остается лишь отдаленной целью, а недовольство народа растет и углубляется.

165. Мое правительство не испытывает никакого удовольствия, излагая эти неприглядные факты, ибо этот незаконный режим существует в нашем полушарии, и именно он своим примером оказывает дестабилизирующее и разлагающее воздействие на страны нашего полушария.

166. Негативное воздействие Кубы распространяется и в более широком масштабе, ибо кастровская Куба выдает себя за законного представителя движения неприсоединения. Мое правительство знает, что это неправда и что уже давно пора изобличить эту вопиющую кубинскую ложь и покончить с ней раз и навсегда.

167. Г-н АДАН (Сомали) (*говорит по-английски*): Лишь как редкостное проявление беззастенчивого лицемерия можно охарактеризовать вчерашнее выступление министра иностранных дел имперской Эфиопии на 22-м заседании Генеральной Ассамблеи, в котором он бесстыдно отрицал факт ничем не спровоцированного вторжения этого презренного режима в мою страну.

Затем он перешел к злобным нападениям как на правительство Сомали, так и на правительства братских арабских государств. Ясно, что все это делается в тщетной попытке отвлечь внимание международного сообщества от фактов нарушения этим режимом суверенитета и территориальной целостности Сомали, от действий, в корне противоречащих основополагающим принципам Устава Организации Объединенных Наций и хартии Организации африканского единства. И это неудивительно, так как у эфиопских представителей вошло в привычку прибегать к потокам лжи в духе Оруэлла и обвинять свою жертву каждый раз, когда неправомерные деяния преступного руководства этой страны оказываются в центре внимания международного сообщества.

168. Я уверен, что даже самые доверчивые из нас ни на миг не усомнились в лживости лицемерных заявлений министра иностранных дел Эфиопии. Агрессия Эфиопии против моей страны является неопровержимым фактом. Чтобы убедиться в этом, достаточно лишь обратиться к первой странице сегодняшнего номера газеты «Нью-Йорк таймс». Три дня назад в своем выступлении на 18-м заседании Генеральной Ассамблеи министр иностранных дел Сомали сообщил, что начиная с 1 июля этого года и в течение нескольких последующих дней вооруженные формирования Эфиопии, оснащенные большим количеством военной техники и пользующиеся прикрытием с воздуха и поддержкой иностранных войск, осуществили вторжение на территорию Сомалийской Демократической Республики. Присутствующие здесь представители, очевидно, помнят, что сразу же, как только произошли эти события, я через Генерального секретаря сообщил о них государствам — членам Организации Объединенных Наций. Как бы ни отпирались представители Эфиопии, совершенно неопровержимым является тот факт, что вооруженным формированиям Эфиопии удалось в двух пунктах проникнуть в глубь территории Сомали, причем на одном из двух направлений они продвинулись на 32 километра и захватили районный центр Гальдогоб и деревню Баламбаль.

169. Эфиопские удостоверения личности, найденные у пленных солдат и дезертиров, эфиопские военные эмблемы на захваченном нашими войсками оружии — причем часто вместе с руководством по его эксплуатации, напечатанным в Советском Союзе и датированным даже 1982 годом, — и захваченные документы на русском и амхарском языках служат наглядным доказательством лживости и двуличности режима Аддис-Абебы.

170. Все попытки Эфиопии ввести в заблуждение международное общественное мнение полностью провалились. Только в прошлом месяце факт агрессии, осуществляемой Эфиопией, был подтвержден на 69-й Межпарламентской конференции, состоявшейся в Риме. Конференция решительно осудила военное вторжение, осуществ-

ляемое Эфиопией и ее союзниками и направленное против суверенитета, территориальной целостности и политической независимости Сомалийской Демократической Республики. Конференция призвала также к безоговорочному выводу всех вооруженных сил с территории Сомалийской Демократической Республики [см. A/37/578]. Аналогичным образом на проходившем в Фесе двенадцатом общеарабском совещании на высшем уровне было принято решение оказать всяческую поддержку Сомалийской Демократической Республике в ее борьбе за сохранение суверенитета над своей территорией и за изгнание из Сомали вторгшихся на ее территорию вооруженных формирований Эфиопии [см. A/37/696]. Агрессия Эфиопии не только привлекла внимание прессы и других средств массовой информации многих стран мира, но и была осуждена всем международным сообществом в целом.

171. Министр Эфиопии заявил вчера: «Эфиопия никогда не посягала и не претендовала на какую-либо часть территории Сомали» [22-е заседание, пункт 41]. Послушать только!

172. Однако факты говорят об обратном. Не довольствуясь расширением своей территории в годы борьбы за колонизацию африканского континента — в ходе которой, между прочим, она увеличила свою территорию более чем вдвое, что может быть легко установлено при сравнении карт старой Абиссинии и современной империалистической Эфиопии, — правительство эфиопской империи выступило с наглými притязаниями на территорию Эритреи и Сомали, которые были изложены ею в меморандуме, представленном Конференции министров иностранных дел четырех держав, проходившей в Париже в 1945 году. У меня на руках имеется фотокопия этого меморандума, и я могу представить ее любой заинтересованной делегации. Этот меморандум ясно и недвусмысленно озаглавлен «Требования Эфиопии в отношении территории Эритреи и Сомали». В меморандуме проводится следующее разграничение:

«Фактом, не вызывающим никаких сомнений, является то, что последовательная миграция населения в I и II тысячелетиях до нашей эры с азиатского континента и, в особенности, с Аравийского полуострова в район, ныне известный как Империя Эфиопия, проходила по территории Эритреи».

Представители, я уверен, отметят тот факт, что в эфиопском меморандуме, который я цитирую, об Эфиопии говорится как об империи. Меморандум далее гласит:

«Другой поток миграции проходил вдоль берега Баб-эль-Мандебского пролива, что привело к заселению территории, которая ныне известна как Итальянское Сомали. Результатом этих миграций явилось создание Империи Эфиопия, в состав которой на протяжении многих веков входили территории, ныне известные как Эритрея и различные части Сомали».

Ни одно из этих мнимых оснований экспансионистской политики Эфиопии, разумеется, не подтверждается историческими фактами. Но Эфиопия пошла даже дальше: в этом чудовищном меморандуме утверждается, что Эфиопия «как никто другой способна» и «полностью готова» управлять территорией как Эритреи, так и Сомали.

173. К счастью для моей страны, эти попытки правительства Империи Эфиопия захватить территорию моей страны закончились безрезультатно. Но, увы, ему удалось вновь захватить Огаден, а также осуществить незаконную аннексию Эритреи, несмотря на все соответствующие резолюции Организации Объединенных Наций, согласно которым эта страна и ее несчастный народ должны были иметь самоуправление и входить в федерацию с Эфиопией. Колониалистские притязания Эфиопии при ее последнем императоре Хайле Селассие на территорию Эритреи и Сомали выдвигались в лучших традициях империалистической политики Эфиопии, сформулированной его предшественником Менеликом II, который в своем циркулярном письме от 1891 года к главам европейских держав выдвинул притязания на огромную территорию африканского континента: до суданского Хартума на севере и озера Виктория на юге. Среди прочего, в меморандуме, на второй странице, указывается: «Эфиопия оказала значительную помощь в подавлении мятежа Махди» (в Судане). Это важное свидетельство изобличает Эфиопию в сотрудничестве с империализмом на протяжении многих лет, несмотря на все ее лживые утверждения, что она всегда боролась за освобождение африканского континента. Африканцы, братья и сестры, не забывайте об этом!

174. Империализм и стремление к расширению своей территории продолжают оставаться основными направлениями политики и нынешнего режима Эфиопии. В настоящее время Менгисту Хайле Мариам лишь формально отказался от титула императора, но он ничем не отличается от своих предшественников, создававших эту империю, Менелика II и Хайле Селассие I. Именно поэтому угнетаемые народности открыто выступают против этого режима по всей территории Эфиопии, что также было отмечено в статье, помещенной в сегодняшнем номере газеты «Нью-Йорк таймс».

175. Хунта, правящая в Аддис-Абебе, разглагольствует о революции, неумоимо используя при этом соответствующие термины, классическим примером чему может служить речь министра Эфиопии; однако основные черты, присущие режиму этого империалистического государства — Эфиопии, остаются прежними: утаивание правды, ожесточенная борьба друг с другом, убийство коллег, угнетение подвластных народностей, разлагающее воздействие колониалистских идей даже на самих колонизаторов.

176. Настойчивое проведение Эфиопией политики колониализма в отношении Огадена, Эритреи,

Оромии и Тигрея привело не только к небывалым по своим масштабам в истории африканского континента потокам беженцев из этих областей, но и к полному моральному разложению самих абиссинских колонизаторов.

177. В завоеванных провинциях Эфиопии совершаются бесчисленные злодеяния, намного превосходящие по своей жестокости ужасы недавних трагедий в Ливане. На фоне этих непрекращающихся преступлений и актов геноцида, осуществляемых режимом в отношении народов, подвластных эфиопскому империализму, показная озабоченность министра Эфиопии в отношении бедствий, выпавших на долю палестинского народа, лишена каких бы то ни было оснований нравственного порядка. Ни один из представителей этого режима, официальной политикой которого продолжают оставаться подобные зверства, не имеет права говорить о правах человека, в особенности перед лицом Генеральной Ассамблеи, посвящающей всю свою деятельность созданию более справедливого и гуманного мира.

178. Г-н САЙНЬЯВОНГ (Лаосская Народно-Демократическая Республика) (*говорит по-французски*): Вчера, на 22-м заседании, в порядке осуществления права на ответ представитель Соединенных Штатов с жаром и убежденностью зачитал отрывок из газетной статьи, написанной одним вьетнамским отщепенцем, который по неизвестным мне мотивам без всякого стеснения порочил честь своей страны.

179. Если американские руководители принимают всерьез подобную высосанную из пальца информацию, нет ничего удивительного в том, что потерпели провал их различные подрывные операции, рассчитанные на пропагандистский эффект. Так, два года назад провалилась попытка освободить заложников в Иране, в 1971 году провалился налет с целью освобождения американских военнопленных в Сон-Тай во Вьетнаме, в прошлом году таким же провалом закончился рейд их агентов в глубь лаосской территории, предпринятый в нарушение международного права с тем, чтобы разыскать останки американских солдат, погибших во время агрессивной войны против трех стран Индокитая. В итоге этой последней операции оказалось, что привезенные останки не были останками американцев.

180. Повторяя клеветнические измышления, содержащиеся в приведенной им статье, представитель Соединенных Штатов осудил мою страну, назвав ее оккупированной. По правде говоря, моя делегация не видит, какую выгоду он может извлечь из подобных лживых обвинений. Да, до 1975 года Лаос был оккупирован, но оккупирован Соединенными Штатами. В 1975 году всеобщее восстание нашего народа вынудило агрессоров покинуть нашу разоренную страну. Конечно, американское правительство все еще с тоской вспоминает о том навсегда ушедшем времени, когда во Вьентьяне безраздельно хозяйничал посол Соединенных Штатов, и до сих пор не

может забыть нанесенную ему обиду. Конечно, представитель Соединенных Штатов хотел бы заставить международную общественность забыть о преступлениях его правительства против моей страны. Но никакая клевета, никакие басни не помогут Соединенным Штатам вытравить память об их преступлениях и уйти от ответственности, потому что семьи приблизительно 550 американских солдат, погибших в Лаосе (я взял эту цифру из американского источника), в любой момент могут призвать свое правительство к ответу.

181. Поэтому моя делегация полагает, что подобные клеветнические заявления со стороны Соединенных Штатов никак не способствуют взаимопониманию между двумя нашими правительствами.

182. Г-н ДЕРЕССА (Эфиопия) (*говорит по-английски*): Я не намерен вступать в бесплодную полемику с представителем Сомали, однако считаю своим долгом указать на некоторые очевидные несоответствия, характерные для его речи и для других выступлений представителей Сомали на Генеральной Ассамблее.

183. В прошлый вторник, на 18-м заседании, когда моя делегация выступала в порядке осуществления своего права на ответ, разоблачая нелепые обвинения министра иностранных дел Сомали, представитель этой страны обвинил делегацию Эфиопии в непростительном преступлении — выступать на Генеральной Ассамблее с хорошо подготовленным текстом ответа. Сегодня же он сам выступил с пространным текстом, изобилующим различными обвинениями и обычными искажениями фактов. Однако, еще до того как он приступил к этим злобным нападкам, я уже знал, что он собирается сказать. Поэтому я зачитаю другой текст, который — используя его слова о моем предыдущем тексте — «хорошо подготовливался». Я не виноват, если выступления делегации Сомали так же монотонны, как испорченная пластинка, постоянно повторяющая одно и то же.

184. В своих выступлениях, во вторник и сегодня, представитель Сомали яростно осуждал дореволюционных руководителей Эфиопии, называя их колониалистами и империалистами, принося тем самым их самих и их роль в истории. Крокодиловы слезы, пролитые им в своем последнем выступлении, когда он говорил о бывшем императоре Эфиопии, который умер естественной смертью в почтенном возрасте 84 лет, служат лучшим доказательством крайней непоследовательности этого представителя Сомали и полного незнания им существа вопроса.

185. В своем выступлении он также называл мою страну «имперским государством Эфиопия». Ну что ж, единственным местом, в название которого, как мне известно, входит слово «имперский», является штат Нью-Йорк. Поэтому я надеюсь, что основатели этого штата и их нынешние преемники, губернатор Хью Кэрей и мэр Эд Кох,

простят ему незаконное присвоение авторства на прекрасное наименование, закрепившееся за этим штатом.

186. Представитель Сомали повторил обвинение, уже высказывавшееся министром иностранных дел этой страны, будто бы эфиопские вооруженные формирования перешли границу Сомали де-факто. Это, конечно же, не что иное, как чудовищная фальсификация. Наши войска не пересекали никаких границ и не оккупировали никаких территорий. В любом случае это довольно странное обвинение, ибо Сомали само упорно отказывается признать международные границы. Одержимое этой навязчивой идеей, Сомали выдвигает свои притязания на каждую пядь земли на Африканском Роге, где пасутся верблюды и коровы, — наследие кочевой культуры, ставшее источником неприятностей для всех соседей Сомали, и особенно Эфиопии.

187. Ни министр, выступавший во вторник, ни представитель Сомали, выступавший только что, не сказали ничего нового. Генеральная Ассамблея вновь стала свидетелем жалкой попытки переписать историю, настолько жалкой, что не заслуживает даже нашего ответа. Это все те же всем знакомые искажения действительности, все те же затасканные клише и измышления, та же бесполезная риторика.

188. Никакие бесстыдные искажения и оскорбительные измышления не могут изменить истину, которая заключается в том, что ни один из административных районов Эфиопии, которые прилегают к границам современного Сомали и которые экспансионистский режим Могадишо стремится сегодня аннексировать, никогда не входил в состав Сомали, ибо Сомали в качестве государства никогда не существовало на картах Африки вплоть до 50-х годов, когда оно было создано по инициативе Организации Объединенных Наций. Я требую, чтобы представитель Сомали показал нам очертания исторических пределов и международно признанных границ Сомали, отличных от тех, которые были признаны за этой страной в 50-е годы Организацией Объединенных Наций.

189. Порочащие замечания были высказаны и в адрес императора Менелика. Историческая правда заключается в том, что, когда Менелик вдохновлял народ Эфиопии на борьбу за независимость и территориальную целостность нашей страны, вожди сомалийских племен, сидя под акациями, продавали свои земли тогдашним европейским колониалистам за несколько килограммов риса и десятков зеркал. Любой, кто захочет проверить истинность моих слов о вождях сомалийских племен, может обратиться к отчетам Совета по Опеке. Таким образом, никакие потоки лжи не в силах преуменьшить роль Менелика в истории или значимость побед над итальянским колониализмом и империализмом, одержанных народом Эфиопии в Массаве, Догали, Сенафе и Адове под блестящим руководством Менелика.

190. Для того чтобы придать вид законности своим экспансионистским устремлениям, министр иностранных дел Сомали и посол этой страны обращались к Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, принятой Генеральной Ассамблеей 14 декабря 1960 года в резолюции 1514 (XV), но при этом они полностью искажали истинный смысл положений Декларации.

191. Эта историческая Декларация, в которой особое значение придается таким принципам, как национальное единство, территориальная целостность, суверенитет и невмешательство во внутренние дела суверенных государств, вряд ли может быть истолкована двусмысленно. Более того, так как эфиопский народ добился права на самоопределение в ходе сложного и хорошо известного исторического процесса, он не намерен выслушивать от кого бы то ни было поучения о том что и как ему надо делать, и уж во всяком случае не от представителей этого порочного и продажного режима. Самочинно присвоенная представителями Сомали роль защитников этого благородного принципа выглядит по меньшей мере смехотворной. Для их же пользы разрешите мне отметить тот факт, что принцип самоопределения никогда не распространялся на независимые и суверенные государства или же на части их территории.

192. Если Сомали само бы занялось тем, что оно так настойчиво проповедует, то передача Джубаленда и Кисмаю, захваченных у Кении в 1924 году, и других подобных территорий их законным историческим владельцам, а также предоставление права на самоопределение иссакам, межертенам, гедебурсам, хаберавелем и другим угнетаемым народностям, проживающим на территории Сомали, явилось бы, пожалуй, любопытным шагом.

193. Что касается так называемых беженцев из Эфиопии, о которых упоминал в своем выступлении министр иностранных дел, то моя делегация вновь хотела бы отметить тот факт, что Эфиопия всегда отвергала эти абсурдные утверждения Сомали и приводимые ею цифры. То, что эти так называемые беженцы являются на самом деле неимущими гражданами Сомали и что правительство этой страны направляет их в лагеря для беженцев, преследуя при этом политические цели и стремясь получить финансовую помощь на их содержание, зафиксирован во многих документах; то же относится и к массовому отвлечению международной гуманитарной помощи на коммерческие и военные цели. Достаточно напомнить Генеральной Ассамблее, что продовольствие, поставляемое иностранными государствами для этих так называемых беженцев, открыто продается режимом этой страны как внутри Сомали, так и за рубежом. Магазины и рыночные прилавки в Могадишо и других городах Сомали буквально завалены мешками муки и риса, поставляемых из таких стран, как Франция, Федеративная Республика Германии, Соединен-

ное Королевство и Канада. В Могадишо, например, продаются и банки с маслом, поставляемые странами Европейского экономического сообщества в качестве помощи этим так называемым беженцам.

194. Во избежание каких-либо недоразумений я должен подчеркнуть, что мы не выступаем против оказания гуманитарной помощи этой стране. Мы решительно выступаем лишь против попыток Сомали заполучить субсидии для своей из рук вон плохо управляемой, разваливающейся экономики, против использования при этом в качестве предлога Эфиопии, а также против отвлечения на военные цели средств, предоставляемых этому режиму в виде помощи.

195. Режим, который на протяжении трех лет постоянно утверждал, что он предоставляет убежище более чем 2 млн. так называемых беженцев, сейчас утверждает, что в лагерях беженцев нашли себе приют 700 тыс. человек и что столько же проживают еще где-то на территории этой страны. Таковы последние цифры, объявленные мировому сообществу властями Могадишо после проведения напряженных переговоров с участием некоторых оказывающих помощь стран и организаций, которые, конечно же, не могли принять в качестве основы для оказания помощи сильно завышенные цифры, приводившиеся режимом Сомали.

196. Несмотря на многочисленные призывы Эфиопии об осуществлении строгого контроля, никаких мер по исправлению положения со стороны соответствующих учреждений Организации Объединенных Наций не последовало. Если не будет принято немедленных мер по осуществлению контроля за практикой отвлечения гуманитарной помощи, столь умело применяемой режимом Могадишо, то Эфиопия будет вынуждена возложить ответственность за субсидирование агрессивных и террористических действий режима Могадишо на те правительства и учреждения, которые оказывают помощь этой стране.

197. И наконец, представитель Сомали в своем выступлении упоминал статью, напечатанную в сегодняшнем номере газеты «Нью-Йорк таймс»; чтобы обезопасить себя, он предложил членам Ассамблеи прочитать лишь заголовок этой статьи. Дело в том, что если кто-нибудь из вас сам прочитает эту статью...

198. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): Я вынужден прервать выступление представителя Эфиопии, поскольку время, отведенное ему для выступления, истекло.

199. Представитель Сомали повторно попросил слова в порядке осуществления права на ответ. Перед тем, как дать ему слово, я хотел бы напомнить, что, согласно решению 34/401, ему на выступление отводится пять минут.

200. Г-н АДАН (Сомали) (*говорит по-английски*): Благодарю вас, г-н Председатель, за то,

что вы призвали представителя Эфиопии к порядку, когда он использовал все отведенное ему время.

201. То, что я называю Эфиопию империей, по-видимому, сильно раздражает представителя этой страны. Но это название придумано не мною. У меня здесь есть меморандум, представленный на рассмотрение Конференции четырех держав, проходившей в Париже в 1945 году, и озаглавленный «Меморандум № 1 имперского правительства Эфиопии». В этом меморандуме неоднократно упоминается эфиопская империя. Я повторяю: это название придумано не мною. Однако чрезмерная раздражительность эфиопского представителя по поводу этого наименования не заслуживает внимания.

202. Что касается вопроса о беженцах, то я не могу согласиться с теми заявлениями, которые были сделаны относительно цифр и распределения продовольствия. Международному сообществу известно, что разгрузкой и транспортировкой продовольствия в лагеря беженцев, а также его распределением занимается частная компания «Кеа», которая была назначена правительством Сомали. Таким образом, правительство Сомали не имеет никакого отношения к продовольствию, которое жертвуется международным сообществом.

203. Что касается количества беженцев, то для выяснения точных цифр Сомали дало согласие на то, чтобы комитет, состоящий из представителей сомалийского правительства, представителей стран и добровольных обществ, оказывающих помощь нашей стране, и Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев, провел поголовную перепись беженцев, в результате чего и были установлены эти точные цифры. Эфиопия, однако, до сих пор отказывается признать комитет и таким образом дать возможность международному сообществу и учреждениям системы Организации Объединенных Наций выяснить точное количество так называемых перемещенных лиц и даже возвращенцев.

204. Представитель Эфиопии отказался признать тот факт, что на территории Сомали находятся беженцы. Однако эфиопские власти постоянно осаждают своими просьбами Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев; они просят о помощи для возвращенцев, то есть беженцев, которые возвратились в Эфиопию, и в результате получают миллионы долларов. Откуда же, если не из Сомали, возвращаются эти беженцы? Замечания представителя Эфиопии относительно положения с беженцами являются попросту смехотворными, и они не заслуживают подробного ответа с моей стороны, ибо факты, относящиеся к этому вопросу, хорошо известны всему миру.

205. Можно лишь удивляться тому, что у представителя нынешнего эфиопского режима хватает наглости обвинять другое правительство в нарушении прав человека. Эфиопская империя — пе-

режиток ушедших времен — все еще существует, что проявляется в проводимой этой страной политике колониализма и в нарушении законных прав на самоопределение народов, подвластных этому режиму. Эфиопия аннексировала Эритрею, незаконно оккупирует Западное Сомали, или Огаден; она вторглась на территорию моей страны и в настоящее время стремится дестабилизировать положение во всем нашем регионе.

206. В памяти человечества свежи воспоминания о том, как клика Менгисту и ее пособники развернули кампанию красного террора, которая дегуманизировала страну и унесла жизни десятков тысяч эфиопов. Среди тех, кто был зверски убит, было много детей и подростков; часто перед расстрелом этих детей подвергали ужасным пыткам, иногда на глазах у их родителей. Во многих случаях, когда родители приходили, чтобы забрать тела своих детей и предать их земле, с них требовали плату, устанавливавшуюся пропорционально количеству пулевых ран: чем больше пулевых ран — тем выше цена. В других случаях обычное погребение не разрешалось и тела сбрасывались в общую могилу.

207. Один из заголовков лондонской «Таймс» за март 1979 года гласил: «Улицы Аддис-Абебы завалены трупами в результате массовых убийств, осуществляемых отрядами смерти». Мир не забыл ни жестокого убийства последнего императора — он вовсе не умер «в почтенном возрасте», а был убит, — ни кровавой расправы над 59 видными деятелями Эфиопии, включая бывшего премьер-министра Аклилу Хаптевольде, Эндалькачу Маконена и других; а сегодня некоторые их родственники, по-видимому, готовы верноподанно защищать тех, кто виновен в этих злодеяниях.

208. Когда экстремальные проявления кампании красного террора были перенесены в глушь провинций, то положение в Аддис-Абебе было охарактеризовано как «спокойствие гробниц».

209. В статье Колина Легума, специалиста по африканским делам, опубликованной в «Обсервер» от 13 апреля 1980 года, говорилось: «Вся оппозиция зверски разгромлена, скорая расправа стала обычным явлением, никто не может точно сказать, сколько политических заключенных заполняет эфиопские тюрьмы: 100—150 тыс. было бы самой скромной оценкой». Далее в статье отмечалось, что и в правящей элите происходят регулярные чистки в духе сталинского режима. Совсем недавно, 16 сентября этого года, лондонская «Таймс» вновь подвергла сомнению количество политических заключенных в наводящих ужас застенках Эфиопии.

210. Хорошо известен тот факт, что руководитель нынешнего режима достиг положения главы государства, казнив нескольких своих соперников. Как армейский маркитант...

211. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): Я приношу свои извинения за то, что прерываю

представителя Сомали, но я должен обратить его внимание на тот факт, что он уже использовал все отведенное ему время. Справедливости ради я не могу позволить ему продолжать выступление.

212. Слово имеет представитель Эфиопии. Так как он выступает в порядке осуществления своего права на ответ во второй раз, ему предоставляется только пять минут.

213. Г-н ДЕРЕССА (Эфиопия) (*говорит по-английски*): Представитель Сомали проявлял бурную радость, когда я был призван к порядку, однако сам он почти что бросил вызов Председателю.

214. Я хотел бы закончить то, что я начал говорить ранее.

215. Что касается ссылки представителя Сомали на сегодняшний номер газеты «Нью-Йорк таймс», то я должен заявить, что этот представитель, не имея конкретных сведений, которые могли бы подтвердить его немыслимые утверждения, с невероятным упорством цепляется за каждую соломинку. Нигде в статье не говорится, что автор ознакомился с каким-то независимым и убедительным мнением о ситуации в нашей стране; он использовал только то, что ему рассказал посол Сомали и что с такой готовностью подтвердили покровители Сомали. Обратите внимание на сроки: статья появляется утром, в то время как днем представитель Сомали собирается выступать в осуществление своего права на ответ Эфиопии. Известные круги внесли свою лепту в оказание воздействия на общественное мнение.

216. Что касается ссылки представителя Сомали на необъективность Межпарламентского союза, то я хотел бы спросить посла Сомали: неужели единственной целью создания этого Союза была защита сомалийских утверждений? Разве он не функционировал, когда в 1977 году Сомали развернуло всю свою военную машину для осуществления наглой агрессии против Эфиопии? К сожалению, я должен сказать, что Союзу не оказывается почти никакого доверия; он переживает глубокий кризис доверия.

217. Представитель Сомали постоянно говорит о различных резолюциях. Конечно же, используя преимущества членства Сомали в узких ассоциациях, входящих в состав ряда организаций, в которых Эфиопия не представлена, представители Сомали подготавливают проекты, упрощают делегации поддержать привычную клевету и пытаются выдать их за резолюции этих организаций. Почему же Эфиопия должна принимать во внимание эти фальшивки, не говоря уже о том, чтобы признавать их?

218. Власти Могадишо постоянно бьют в барабаны «холодной войны», пытаясь интернационализировать свои собственные внутренние проблемы. Аналогичным образом, прибегая к риторике в духе «холодной войны», они пытаются добиться расположения и поддержки некоторых держав. Но ирония заключается в том, что сменявшие друг друга сомалийские режимы обладали непревзойденным искусством распространения явной клеветы. Существующий режим также не является исключением. Лишь совсем недавно, когда этот режим утверждал, что он является верным сторонником СССР, он осуждал американцев, называя их «сладкоречивыми империалистами» и «врагом номер один всех народов мира». Все мы знаем, что они говорят сегодня.

219. Президент Сомалийской Демократической Республики фельдмаршал Сиад Барре сам всегда утверждал, что он внес такой вклад в марксистскую идеологию, какой еще не удавалось сделать ни одному человеку, и что он успешно примирил ислам с марксизмом. Сегодня они говорят нечто иное. Можно обманывать часть народа в течение некоторого времени, но нельзя всегда обманывать весь народ.

Заседание закрывается в 18 час. 15 мин.

ПРИМЕЧАНИЕ

¹ См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать седьмая сессия, Дополнение № 27, приложение I.*